

چند ملفوظات

مولانا محمد منظور عثمانی صاحب

فرمایا۔ بعض اہل دین اور اصحاب علم کو استغناء کے باب میں براستغناء مناظ ہے، وہ سمجھتے ہیں کہ استغناء کا معنی یہ ہے کہ اغنیاء اور اہل ثروت سے مطلقاً ملا ہی نہ جائے اور ان کے اختلاط سے کئی پرہیز کیا جائے۔ حالانکہ استغناء کا غنا صرف یہ ہے کہ تم ان کی دولت کے حاجت مند بن کر ان کے پاس نہ جائیں اور طلب جاہ و مال کے لیے ان سے نہ ملیں، لیکن ان کی اصلاح کے لیے اور دینی مقاصد کے لیے ان سے ملنا اور اختلاط رکھنا ہرگز استغناء کے معنی نہیں، بلکہ یہ تو اپنے درجہ میں ہوشیار رہنا چاہیے کہ ان کے اختلاط سے ہمارے اندر حبت مال و جاہ اور دولت کی حرص نہ پیدا ہو جائے۔

فرمایا۔ بعض اہل دین اور اصحاب علم کو استغناء کے باب میں براستغناء مناظ ہے، وہ سمجھتے ہیں کہ استغناء کا معنی یہ ہے کہ اغنیاء اور اہل ثروت سے مطلقاً ملا ہی نہ جائے اور ان کے اختلاط سے کئی پرہیز کیا جائے۔ حالانکہ استغناء کا غنا صرف یہ ہے کہ تم ان کی دولت کے حاجت مند بن کر ان کے پاس نہ جائیں اور طلب جاہ و مال کے لیے ان سے نہ ملیں، لیکن ان کی اصلاح کے لیے اور دینی مقاصد کے لیے ان سے ملنا اور اختلاط رکھنا ہرگز استغناء کے معنی نہیں، بلکہ یہ تو اپنے درجہ میں ہوشیار رہنا چاہیے کہ ان کے اختلاط سے ہمارے اندر حبت مال و جاہ اور دولت کی حرص نہ پیدا ہو جائے۔

فرمایا۔ جب کوئی اللہ کا بندہ کسی امر خیر کی طرف بڑھانا چاہتا ہے تو شیطان طرح طرح سے اس کی مزاحمت کرتا ہے اور اس کی راہ میں مشکلات اڑا رکھتا ہے۔ لیکن اگر اس کی یہ مزاحمتیں اور رکاوٹیں ناکام رہتی ہیں اور وہ بندہ خدا ان سب کو عبور کر کے اس کا خیر کو شروع کر ہی دیتا ہے تو پھر شیطان کی دوسری کوشش یہ ہوتی ہے کہ وہ اس کے اغلاط اور اس کی نیت میں غائبی ڈال کے یا دوسرے طریقوں سے اس کا خیر میں خود حصہ دار بننا چاہتا ہے۔ یعنی کبھی اس میں "ریا" و "شعور" (دکھاوے اور شہرت کی خواہش) کو شامل کرنے کی کوشش کرتا ہے اور کبھی دوسرے اغراض کی آمیزش اور ملاوٹ سے اس کی لہیت کو برباد کرنا چاہتا ہے اور اس میں وہ بسا اوقات کامیاب ہو جاتا ہے۔ اس لیے دینی کام کرنے والا کو چاہیے کہ وہ اس خطرے سے ہر وقت چوکتے رہے اور اپنی نیتوں کا برابر جائزہ لیتے رہے۔ کیونکہ جس کام میں رضائے الہی کے علاوہ کوئی دوسری غرض کسی وقت بھی شامل ہو جائے گی۔ چہرہ اللہ

فرمایا۔ جو لوگ گورنمنٹ کے وفادار اور حامی سمجھے جاتے ہیں وہ کبھی کے بھی وفادار اور حامی نہیں ہیں بلکہ صرف اپنی اغراض کے وفادار ہیں، البتہ آج چونکہ ان کی وہ دنی اغراض موجود گورنمنٹ سے پوری ہوتی ہیں اس لیے وہ ان کے حامی اور وفادار بننے پورے ہیں لیکن اگر کل ہی کو ان کی اغراض گورنمنٹ کے دشمنوں سے پوری ہوتے لگیں تو وہ اسی درجہ میں ان کے بھی حامی اور وفادار ہو جائیں گے۔ ورنہ حقیقی طور پر تو ایسے غرض پرست لوگ اپنے آپ کے بھی وفادار نہیں ہوتے۔ تو ان لوگوں کی اصلاح کا طریقہ یہ ہے کہ ان کو بڑا کہا جائے یا بس گورنمنٹ کی مخالفت پر ان کو آمادہ کیا جائے، ان کی اصلی بیماری "غرض پرستی" ہے اور جب تک یہ ان میں موجود رہے گی اگر گورنمنٹ کی حمایت انھوں نے چھوڑ دی تو اپنی اغراض کے لیے وہ کسی اور ایسی طاقت کے ایسے ہی وفادار بنیں گے۔ اس لیے کرنے کا کام یہ ہے کہ ان میں غرض پرستی کے بجائے خدا پرستی پیدا کی جائے اور اللہ

اور اس کے دین کا انہیں سچا وفادار بنانے کی کوشش کی جائے۔ اس کے بغیر ان کی بیماری کا علاج نہیں ہو سکتا۔

فرمایا۔ یہ قائدہ کلیہ ہے کہ ہر آدمی کو چاہیے اس چیز کے حصول سے ملنا ہے جس کی آسے رغبت اور چاہت ہو مثلاً ایک شخص کو امیرانہ زندگی، بیش قیمت کھانوں اور کپڑوں سے ہی رغبت ہے تو اس کو ان چیزوں کے بغیر چین و آرام نصیب نہیں ہو سکتا، لیکن جس کو چٹائی پر بیٹھنا، پوریے پر سونا، سادہ لباس اور سادہ کھانا زیادہ مرغوب ہو ظاہر ہے کہ اس کو اسی میں زیادہ چین اور سکھ محسوس ہوگا، پس جن لوگوں کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اتباع میں سادہ معاشرت مرغوب ہو جائے اور ان کو اسی میں لذت اور چین ملنے لگے ان پر اللہ تعالیٰ کا بڑا انعام ہے کہ ان کا چین ایسی چیزوں سے وابستہ فرما دیا جو بے حد سستی ہیں اور جن کا حصول ہر غریب و فقیر کے لیے بہت آسان ہے۔ اگر بالفرض ہماری رغبت ان بیش قیمت چیزوں میں رکھ دی جاتی جو دو تہندوں ہی کو میسر آسکتی ہیں تو شاید عمر بھر ہم بے چین ہی رہتے۔

فرمایا۔ ہم کو مکمل ہے کہ جو مال تم کو دینا میں دیا جائے اس کو روکو مت یعنی بخل مت کرو بلکہ خرچ کرتے رہو لیکن اس شرط کی پابندی کے ساتھ کہ یہ خرچ بے جگہ بھی نہ ہو اور بے سلیقہ بھی نہ ہو یعنی یہ صرف صحیح محل و معرفت میں ہو اور اللہ کے بتلائے ہوئے طریقہ پر اور اس کی مقرر کی ہوئی حدود کے اندر ہو۔

اللہ کے وقت ایسا ہوا کہ شاید بائیں وغیرہ کی وجہ سے مولانا کے یہاں گوشت نہیں آسکا اور اس دن ہاتھ میں میرے ایک محترم بزرگ (جو محترم مولانا کے خاص عزیز بھی ہیں) وہ بھی تھے، گوشت سے جن کی رغبت حضرت مولانا کو معلوم تھی، یہ عاجز بھی حاضر تھا، میں نے دیکھا کہ مولانا پیاس کا بہت اثر ہے کہ آج صبح کو گوشت نہیں ہے۔ مجھے اس پر ایک گونہ تعجب ہوا کہ یہ کون سی

تائز کی بات ہے؟ تموڑی دیر کے بعد اسی پر تعلق و انہوں کرتے ہوئے فرمایا:-

حدیث شریف میں ہے من کان یؤمن باللہ والیوم الآخر فلیکفم ضیفہ (جو شخص اللہ اور یوم آخرت پر ایمان رکھتا ہو اس کو چاہیے کہ وہ مہمان کا اکرام کرے) اور اکرام ضیف میں سے یہ بھی ہے کہ اس کی رغبت کی چیز اگر مہیا ہو سکتی ہو تو مہیا کی جائے۔ اس کے بعد ایک خاص درد کے ساتھ فرمایا: فکیف باضیاف اللہ واضنیاف رسولہ! (جس کا مطلب یہ ہے کہ جب کسی کے ہاں ایسے مہمان آئیں جو صرف اللہ و رسول کی وجہ سے اور انہی کے تعلق اور انہی کے کام سے آتے ہیں تو ان کا حق تو اور بھی زیادہ ہو جاتا ہے)

فرمایا۔ جنت حقوق کا بدلہ ہے یعنی اپنے حقوق اور اپنا آرام اللہ کے لیے مٹایا جائے اور اپنے پر تکلیف برداشت کر کے دوسروں کے حقوق ادا کیے جائیں (جن میں حقوق اللہ بھی شامل ہیں) تو اسی کا بدلہ جنت ہے (اسی سلسلہ میں فرمایا) حدیث میں ارشاد ہوا ہے: "ارزحمتوا من فی الارض یرحکمکم من فی السماء" (تم زمین والوں پر رحم رکھاؤ، رب السماء تم پر رحمت فرمائے گا)

حدیث میں دو عورتوں کے دو دوائے بیان کیے گئے ہیں جو عام طور سے معلوم اور مشہور ہیں۔ ایک یہ کہ کسی بدکار اور فاحشہ عورت نے کتے کی خبر گیری کی اور اس کی پیاس پر ترس لکھا کہ کنوئیں سے پانی نکالے اس کو بلا لیا تو اللہ نے اس کے اس فعل کے عوض اس کے لیے جنت کا فیصلہ فرمایا اور ایک دوسری عورت نے جو بدکار نہیں تھی ایک بلی کو جو کاکر کر رہا تھا پکڑا اور ڈالا تو وہ جہنم میں ڈالی گئی۔

فرمایا۔ انسان کا قیام زمین کے اوپر بہت کم ہے (یعنی زیادہ سے زیادہ عمر طبعی کی مقدار) اور زمین کے نیچے اس کو اس سے بہت زیادہ قیام کرنا ہے۔ یا پھر سمجھو کہ دنیا میں تو تمہارا قیام ہے بہت مختصر اور اس کے بعد جن جن مقامات پر تمہارا ہے مثلاً مرنے کے بعد نفوس اولیٰ تک قبر میں اس کے بعد نفوس ثانیہ تک اس حالت میں (بقیہ صفحہ ۷ پر)

نگران اعلیٰ مولانا ابوالعرفان ندوی مجلسی لورالرس

شمس الحق ندوی محمود الازہار ندوی

خط و کتابت کا پتہ نیر تعمیر حیات، پوسٹ بکس ۱۹۱ ندوۃ العلماء، لکھنؤ، انڈیا

زر تعاون سالانہ: پینتیس روپے ششماہی: پچیس روپے فی پرچہ: ایک روپیہ ۵۰ پیسے

بیرون ملک بھری ڈاک، جلد ڈاک: ۱۰ ڈالر

فضائی ڈاک ایشیائی ممالک: ۲۰ ڈالر افریقی ممالک: ۲۰ ڈالر یورپ و امریکہ: ۲۰ ڈالر

نوٹ ڈرافٹ سرکاری مجلس صمانت و نشریات لکھنؤ کے نام سے بنائیں اور دفتر تعمیر حیات کے پتہ پر روانہ فرمائیں۔

اس دائرہ میں اگر سرخ نشان ہے تو اس کا علاج کر اس شماره پر آپ کا چندہ ختم ہو چکا ہے۔ لہذا آپ اگر چاہتے ہیں کہ اپنی خدمت میں پہنچتا رہے تو سالانہ چندہ مبلغ پینتیس روپے ارسال فرمائیے۔ یہ آپ کی ذمہ داری ہے۔ چندہ یا خط بھیجئے تو اپنا حضور دیدار ہی نمبر پر لکھنا نہ چھوڑیں۔

تعمیر حیات

مجلس تعمیر حیات، دفتر نشریات، دارالعلوم ندوۃ العلماء، لکھنؤ

جلد نمبر ۲۵، ۱۰ فروری ۱۹۸۵ء مطابق ۲۱ جمادی الثانی ۱۴۰۸ھ، شمارہ نمبر

شمس الحق ندوی

داعی کی تشریح و تہ کی

سیرت نگاران رحمۃ للعالمین صلی اللہ علیہ وسلم لکھتے ہیں کہ جب اہل مکہ کی اذیتوں کا سلسلہ دراز ہونے لگا اور مشرکین و کفار کی اسلام سے کراہت اور اس کی ناقدری اور حقارت بڑھ گئی تو آپ نے طائف کا قصر فرمایا۔ وہاں جو کچھ گزری وہ مکہ سے بھی کہل زیادہ سخت تھی اہل طائف جن پر مال و دولت کا نشہ طاری تھا، انہوں نے آپ کا مذاق اڑایا اور شہر کے اوباش لوگوں اور غلاموں کو آپ کے ستانے پر مامور کر دیا یہ آپ کو گالیاں دیتے، شور مچاتے اور آپ پر پتھر پھینکتے، اس بے کسی اور کرکے عالم میں آپ پناہ لینے کے لئے ایک گھوڑے کے سایہ میں تشریف فرما ہوئے۔ طائف میں آپ کو قینا ستایا گیا وہ مشرکین مکہ کی انڈیا رسانیوں سے بھی زیادہ تھا انہوں نے راستے کے دونوں طرف اپنے آدمی کھڑے کر دیئے آپ ایک قدم بھی اٹھاتے تو کسی طرف سے پتھر آپ پر پھینکا جاتا، حتیٰ کہ آپ کے دونوں پیر تنہوں سے لہولہاں ہو گئے، اس موقع پر اللہ تعالیٰ نے ہاتھوں کے فرشتے کو آپ کے پاس بھیجا اور اس نے آپ کے اس کی اجازت طلب کی کہ وہ ان دونوں ہاتھوں کو جن کے درمیان طائف واقع ہے ملا دے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے ارشاد فرمایا کہ نہیں مجھے امید ہے کہ ان کی ولادت سے کوئی ایسا پیدا ہوگا جو تمہارے واحد کی عبادت کرے گا اور اس کے ساتھ کسی اور سستی کو شریک نہ پھرائے گا

اسی سخت انداز سانیوں کے بعد بھی کہ راستہ چلنا دشوار تھا گالی گلوچ شور و شر سے آگے بڑھ کر پتھروں کی بارش ہو رہی ہے نہایت بے بسی کا عالم ہے کوئی یرساں حال نہیں، کوئی یار و مددگار نہیں۔ ہر پڑھنے والوں پر ہاتھ رکھ سوچے کہ اگر اس کے ساتھ اس اندک ایک فیصد بھی پیش آتا تو وہ ان ستانے والوں کے لئے اپنے دل میں کتنی گنجائش رکھتا اور کیا موقع ملنے پر اور قابو پائے پر ان کو عبرتناک سزا دیتا۔ لیکن محسن انسانیت کا یہ حال ہے کہ جب فرشتہ یہ کہتا ہے کہ اجازت ہو تو میں ان کو دو ہاتھوں کے درمیان پس دوں۔ تو آپ فرماتے ہیں نہیں! ایسا کیوں! جسم خون سے لہولہاں ہے جو تیاں پاؤں میں چپک گئی ہیں پتھر مارنے والوں اور تھوہرہ تھوہرہ کرنے والوں کی صورتیں ملنے ہیں پھر بھی آپ فرماتے ہیں نہیں!

اس کی وجہ یہ تھی کہ دوزخ و جنت کا نقشہ آپ کے سامنے تھا خدا کو جھٹلانے والے آگ میں کودنے نظر آ رہے تھے جنہیوں کے اس ہیبت ناک منظر کے سامنے اپنے پر جو کچھ بیت ربی تھی اس کا احساس کم تھا فکر تھی تو یہ کہ ان آگ میں کودنے والوں کو کیسے بچایا جائے۔ لہذا آپ اپنی تکلیف بھول کر فرشتہ کو جواب دیتے ہیں نہیں ممکن ہے ان کی نسلوں میں کوئی ایمان لائے، دراصل داعی کی مثال اس ملاح کی سی ہوتی ہے جو انسانی کشتی کو طوفانی موجوں میں بچکولے کھانے دیکھتا ہے اور یہ نظر آتا ہے کہ کشتی اب ڈوبی اور تب ڈوبی تو وہ اپنی ہر تکلیف اور خطرہ کو بھول کر اس کشتی کے بچانے کے جتن کرتا ہے، انسانیت سے محبت اور اس کی نجات کا سودا اس کے سر میں ایسا سما یا ہوتا ہے کہ دیکھنے والا اس کا اندازہ لگا ہی نہیں سکتا جب تک اس کو بھی اس کی تشریح و تہ کی کوئی چنگاری نہ نصیب ہو جائے پانی تبلیغ حضرت مولانا محمد الیاس صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے جب دعوت کا کام میوات جیسے سنگ لٹاخ علاقہ سے شروع فرمایا تو لوگوں کی سمجھ میں نہیں آ رہا تھا بعض مخالفین فرماتے کہ اپنے علم کو ان دیہات دیوتوں میں کہاں

ضائع کر رہے ہو، مگر مولانا پر دعوت کیے گی طاری ہو چکی تھی مولانا داشت نبوت کے اس مقام کو پہنچ چکے تھے یہاں پر درخشش پہنچا جاتا ہے۔ لہذا دعوت کی تشریح دے سکتی کسی سرگوش میں نہیں لے سکتی تھی، اسلام کا کلہ پڑھنے والوں کا یہ حال کہ وہ گوہر لہک کو پورا رہے ہیں۔ اسلام سے وہ کوسوں دور ہیں۔ مولانا کو مارگریزہ کی طرح تشریح رہا تھا اور دعوت کا مولانا پر ایسا حال طاری ہو گیا تھا کہ کسی کلمین نہیں پڑتا تھا اور عجیب انداز سے لوگوں کو اس کا رکی طرت بلاتے ور غریبت دلاتے تھے۔ ایک موقع پر کھشت میں حاضرین سے مخاطب ہو کر فرمایا

بھائیو میرا ایک ایسا میں گونا گونا دعوت کیجئے کہ اللہ تعالیٰ مجھ کو اسے نکالیں، جبکہ میں یہ دعوت لے کر کھڑا اھرا ہوں لوگ مجھے محبت کرنے لگے ہیں، مجھے یہ خطرہ ہرے لنگا ہے کہ مجھ میں

اعجاب فقرت پیدا ہو جائے میں بھی اپنے کو بزرگ نہ سمجھنے مگر میں ہیشہ اللہ تعالیٰ سے دعا کرتا ہوں کہ مجھے اس ابتلا سے سلامت نکال لیں آپ میرے حق میں دعا فرمائیں۔ لہذا دعوت کی دعوت کا ایک فرد ہوتا ہے جو نبی رسول کا فریضہ انجام دیتا ہے۔ لہذا اس میں وہ تشریح دے سکتی بھی ہونی چاہئے۔ جو دعویٰ اول میں تھی۔ مولانا یہ بیان کر دیتی فرماتے ہیں۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے تبلیغی احوال و کیفیات کا ذکر قرآن پاک میں بار بار آیا ہے اور ہر بار یہ ظاہر ہوتا ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کو کتنا تم تھا ایسا تم کی جس کے بوجھ سے پشت مبارک ٹوٹی جا رہی تھی اور آستانہ بانی (پ)

انہم نزلت حدیثاً و مینزلت عنک حدیثاً انفقوا طوعاً و کراہاً کیا ہم نے تمہارے ساتھ حدیثیں کھول دی اور تمہارے اس بوجھ کو نہیں تار مایا جس نے تمہاری پیچھے کو توڑ دیا تھا۔ امت کے حشر سے یہ حال تھا کہ حضور

صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنا بیٹا دو بیٹے معلوم ہوتا تھا اللہ تعالیٰ نے تسلی دی اور فرمایا لعنکم بائع نفسکم الذین کفروا مؤمنین (شورہ)

تو کیا اس بات پر آپ اپنی جان گھونٹ ڈالیں گے کہ یہ ایمان نہیں لاتے دعوت تبلیغ کا اصل محرک ہنگام خدا پر شفقت و رحمت اور خیر خواہی کا جذبہ ہے جو دل میں یہ کسک نہیں پیدا کرتے کہ امت کی اصلاح کیونکر ہو، لہذا داعی کا اولین فرض یہ ہوتا ہے کہ وہ دعوت کی بائری محبت و اخلاق کریمانہ کی لے میں جائے اور دلوں کو گرمائے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جبیں کی سمت دو صحابیوں کو اسلام کا داعی بنا کر بھیجا تو ان کو یہ نصیحت فرمائی۔

یسکتوا ولا یغیروا شیئاً و یستغفر لکم لوگوں کو آسانی کی راہ بتانا ان کو وقت میں نہ ڈالنا انہیں خوشخبری سنانا اور نفرت نہ دلانا۔

خصوصاً وہ حضرات جن کو اللہ تعالیٰ نے دعوت و تبلیغ کے کام سے جوڑا اور اس فکر و نگرانی کے ساتھ ان کو مختلف شہروں اور ملکوں میں پھرایا ہے ان کو

خصوصاً اس کا خیال رکھنا چاہئے کہ ان کے کسی قول و عمل سے کسی کی دلآزاری نہ ہو ان کے وہ اوقات جو سفر سے واپس کر اپنے گھر اور احوال میں گزرتے ہیں ان میں کوئی ایسی بات نہ پیش آئے جس سے جو لوگوں میں بدگمانی و بددلی پیدا نہ کرے کہ نبیانی دعوت سے کہیں بڑھ کر عمل و کردار کی دعوت ہوتی ہے جو از خود دلوں کو کھینچتی ہے۔ اور اس میں معمولی کوتاہی بڑے غلط اثرات بھیجتی ہے جو ہمارے دوسرے شہروں اور ملکوں میں جانا اور پھیلنا چاہاں دوسروں کو تفریح کی طرف بلانے کی خاطر ہونگے وہیں اپنی ریت و اخلاق کو اسلامی سانچہ میں ڈھاننا مقصود ہوتا ہے دعوت کا کام ایسا

مبارک کام ہے کہ معمولی سے معمولی آدمی کو محبوب بنا دیتا ہے۔ ہر جگہ وہ دعوت و اکرام کی نظر سے دیکھا جاتا ہے یہ خطہ اور اندیشہ ہوتا ہے کہ دعوت کا کام کرنے والا کہیں فریب نفس میں نہ مبتلا ہو جائے نہ ہی دوسری چیز کی بنا پر حضرت مولانا محمد الیاس نے فرمایا معاملات پر بڑا زور دیا گیا ہے۔

سماں تھا حشر کا عالم تھا نفسی کا

ڈاکٹر طفیل احمد مدنی

پڑا جو وقت تو وہ ساری شان بھول گیا ذرا سی دیر میں سب ان بان بھول گیا حضور میں تو اسی شہسہ کا ہوں باشندہ جو اک زمانے سے امن و امان بھول گیا بدل دیے تھے جو اوقات راستے سامنے سفر سے لوٹا تو اپنا مسکان بھول گیا

سماں تھا حشر کا عالم تھا نفسی نفسی کا میں خاندان کو مجھے خاندان بھول گیا طلسم بڑھائیں صیاد کی نگاہیں بھی !! نظر مل تو پرندہ اڑان بھول گیا فساد وقت و عمارت گری کی بستی میں عقرب ہو کر مؤذن اذان بھول گیا کرم کا ذکر ہی کیا ہوں کس تم سے بھی محروم! میں وہ زمیں ہوں جسے آسمان بھول گیا ستم ظریفی حالات ہی تو ہے یہ طینسل تو اپنے شہر میں اڑدو زبان بھول گیا

تھا کہ بھائیو میں آج کل امتحان میں مبتلا ہوں میرے لئے دعا کریں کہ مجھ میں غرور نہ پیدا ہو جائے میں اپنے کو بزرگ نہ سمجھنے لگوں۔ بہت ڈرنے کی بات ہے کہ مولانا جیسا دل کی کامل اگر یہ کہہ سکتا ہے تو ہم ان کے گفتگو پر چلنے والوں کو اپنی کس درجہ فکر کھتی چاہئے کہ خدا نخواستہ کہیں ہماری کسی کوتاہی سے کوئی شخص نفس دعوت کے کام سے نہ بیگان ہو جائے جو بڑے خسارہ کی بات ہوگی خصوصاً حقوق اللہ کا پہلو ہمارے دین دار گھرانوں میں اور دین کے نام نہ طبع تک میں بہت کمزور ہو گیا۔ باہمی لین دین اور آپسی معاملات حقوق کی ادائیگی اور ایک دوسرے کا خیال اتنا کم ہو گیا ہے کہ بڑے بڑے عبادات کو بے اثر بنا دیتا ہے اور ہمارے ذکر و تسبیح کو فریب کا جال ثابت کرنا ہے یہی وجہ تھی کہ بانی تبلیغ اور مولانا سب کے مظلوظات و تقریروں میں ادائیگی فرض حقوق العباد کی غایت اور صفائی معاملات پر بڑا زور دیا گیا ہے۔

زندگی سوالات و جوابات کا مجموعہ

مولانا سید ابوالحسن علی حسینی ندوی

جناب ہدایت حسین صاحب معتمد مالیات دارالعلوم ندوۃ العلماء کے پوتے کی تقریب شادے کے موقع پر مولانا سید ابوالحسن علی حسینی ندوی نے خطبہ کھانچ پڑھا اور یہ حکمانگیز تقریر فرمائی، ادارہ تعمیر حیات ہدایت حسین صاحب کا ٹیکہ گزار ہے کہ اخوات نے ٹیپ سے یہ مفید و مؤثر تقریر نقل کر کے عنایت فرمائی اور افادہ عام کی غرض سے ہم اسے ہدیہ ناظرین کر رہے ہیں۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللّٰهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللّٰهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللّٰهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا يُضْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِيعِ اللّٰهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا

یہ نیکان، یہ عقد کوئی غیر اجتماعی یا فطری ضرورت کی تکمیل نہیں ہے بل ایک عبادت ہے، انبیاء طیبہ السلام کی سنت رہی ہے اور سید الانبیاء محمد رسول اللہ کی محبوب سنت اور شعار ہے اس لیے اس کے ساتھ جیسا کہ اسلام کا قاعدہ ہے ایک پیغام ہے اور اہم ذمہ داری کا اہلکار دلائل کا ہے۔ اللہ کی بندگی کا، عبودیت کا، اور اپنی ذمہ داری کا، اور اس کے متعلق جو احکام ہیں، شریعت کے جو حقوق خدائے ہیں، ان کی بھی یاد دہانی کی گئی ہے یہ آیتیں جو ابھی ہم نے آپ کے سامنے پڑھی ہیں ان کا پڑھنا ثابت ہے۔ ان کا ترجمہ کر دینا مناسب سمجھتا ہوں تاکہ ہمارے عزیز کو بھی اس کے مطالب معلوم ہو جائیں اور سامعین بھی اس میں شریک ہوں۔ سورہ نساء کی پہلی آیت میں اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اسے لوگو! پاس اور لحاظ کر دو، شرم کر دینے پروردگار سے جس نے تم کو ایک اہل جان سے پیدا اور اسی سے ایک جوڑا پیدا کیا اور دونوں کے ملنے سے تم

لیکن اللہ تعالیٰ نے اس کے ساتھ اس کی شریک زندگی پیدا کیا ان دونوں کو ملایا اور ان دونوں کے ملنے سے مردوں اور عورتوں کی وہ تعداد پیدا کی جن کو کوئی دنیا کا اعداد و شمار کرنے والا کوئی تاریخ نگار اور نہ کوئی حساب دان شمار کر سکتا ہے، تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اس اللہ سے ڈرو، شرم کرو جس کے نام پر تم ایک شہر سے سوال کرتے ہو، یہ ایک خاندان کا دوسرے خاندان سے، ایک شریف مسلمان خاندان کا دوسرے شریف مسلمان خاندان سے سوال کرنا کہ اللہ تعالیٰ نے ہم کو سب کچھ دیا ہے ہمارے فرائض کو اللہ تعالیٰ نے سب کچھ دیا ہے۔ زندگی عطا کی عقل و ہوش عطا کی، علم عطا کیا اور دوسری صلاحیتیں بھی دے رکھی ہیں۔ لیکن اس کی زندگی میں ایک خلا ہے وہ خلا پر نہیں چوسکتا بجز ایک ذیقہ خیات کے، ایک شریک زندگی کے، تو یہ بھی ایک سوال ہے نہایت مہذب سوال ہے لیکن بہر حال سوال ہے اور ہماری پوری زندگی سوالات و جوابات کا ایک جال ہے جس میں ہر ملکہ جال کے دوسرے ملکہ سے پوت ہے اس سے کوئی مستغنی نہیں ہو سکتا ہر انسان سال ہے، ہر انسان مسئول ہے۔ ایک بڑے سے بڑا انسان بھی مول پر مجبور ہے، یہ بیع و شراہ کا، یہ خرید و فروخت کا معاملہ کیا ہے؟ سوال ہے یہ حاکم و محکوم کا تعلق کیا ہے؟ سوال ہے جواب ہے یہ آپس کے عزیزانہ تعلقات کیا ہیں سوال و جواب، یہ تعلیم و تعلم کیا ہے پڑھنا لکھنا کیا ہے، استاد و شاگرد کے مینا سوال و جواب ہے۔ سوال و جواب کا رشتہ آپ دیکھیں گے ہماری پوری زندگی میں چھایا ہوا ہے اگر ایک طالب علم پڑھتا ہے تو وہ سائل ہے، ایک استاد پڑھتا ہے تو وہ مسئول ہے اسی طریقے سے جس کے پاس دو کے ملنے کو تم معمولی بات نہ سمجھو دو ہی تھے جو ملے تھے شروع میں جن سے اللہ تعالیٰ نے اتنی بڑی نسل پیدا کر دی تو یہ ایک ایسے مبارک واقعہ کی یاد دہانی ہے جس سے انسان نصیحت حاصل کر سکتا ہے اور ایمان و اعتماد حاصل کر سکتا ہے جس پر اللہ تعالیٰ سے بڑی بڑی امیدیں قائم کر سکتا ہے، اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اس اللہ سے ڈرو اس کا پاس و لحاظ کر دو جس نے تم کو ایک اہلی ہستی سے پیدا کیا تھا، اتنی بڑی دنیا اور ایک اہلی ہستی

اگر اس کی مملکت کے انسان نہ ہوں اس کام چلانے والے نہ ہوں جن پر حکومت کرتا ہے کم سے کم وہ نہ ہوں تو وہ کاپی حاکم ہوا اور کاپی کے اس کی مملکت ہوتی تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اس اللہ سے ڈرو اس کا پاس رکھو جس کے نام پر تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو، تمہیں کیسے جرات ہوئی ایک خاندان کی ایسی ہستی کو ملنے کی جس پر کسی فکر کی گنج نہیں پڑ سکتی جس کو پردہ میں رکھا جاتا ہے جس کی عزت کو اپنے خاندان کی عزت سمجھا جاتا ہے، اس کو ملنے کی تم کو عزت کیسے پیدا ہوئی۔ اللہ کے نام کا واسطہ تھا، یہ اسلام کا رشتہ تھا، یہ اسلام کا اشتراک تھا۔ یہ وہ چیز تھی جو دو خاندانوں کو ملاتی ہے، جو وہ افراد کو ملاتی ہے، بعض اوقات قوموں کو ملاتی ہے، بعض اوقات نسلوں کو ملاتی ہے تو جس فعل کے نام پر تم سوال کر رہے ہو لڑکے والوں نے بڑی دانوں سے سوال کیا تو اس نام کا آنا ہی فائدہ نہ سمجھو کہ کام نکال لیا بلکہ اس نام کا ہمیشہ اور ملحوظ رکھو اور جب یہ نام لیا جاتے تو اس کا اثر کو اور اس نام کا حق ادا کرو، اگر اذیت ہو رہی ہے تو اس میں اس کا نام لیا جا رہا ہے اگر شریعت کا حکم بیان کیا جا رہا ہے تو اس میں اس کا نام لیا جا رہا ہے۔ اگر ظالم و ظلم کی بحث ہے تو اس میں اللہ ہی کا نام بچے میں ہے۔ اگر کوئی کسی کو ڈرتا ہے کہ خدا سے ڈرو تو اس میں بھی خدای کا نام ہے۔ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ بڑی چیز کی بات ہے اور شرف کے معیار سے گری ہوئی بات ہے کہ آدمی اپنا کام نکالے اس کا نام لے کر کچھ بھول جائے ایک مسلمان کو یہ نہیں چاہئے۔ فرماتا ہے کہ اتَّقُوا اللّٰهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ اس غلا سے ڈرو جس کے نام پر تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو لڑکے والوں سے سوال کوئی چیز ہے اور دوسرا اس کا محتاج ہے جو محتاج ہے وہ سائل ہے اور جس کے پاس چیز ہے وہ مسئول ہے لیکن وہی مسئول جو کسی کو دے رہا ہے وہ کسی اور کا سائل ہے، اس دنیا میں کوئی فرد سائل ہونے سے مستغنی نہیں ہے، بڑے سے بڑا سائل یہاں تک کہ کسی مملکت کا صدر بھی ایک سائل کا سائل ہے، نہایت معزز سائل بڑے اختیارات رکھنے والا سائل، لیکن ہے وہ بھی سائل ہی، اس کو بھی ضرورت ہے،

اپنی جگہ ہے۔ بہنیں اپنی جگہ پر ہیں، جہاں اپنی جگہ پر ہے ایک نئے رشتے سے وہ رشتہ داروں کا خیال رکھنا جس کا جو جہن ہے اسے ادا کرنا۔ لڑکے کو بھی یہ نصیحت ہے، لڑکی کو بھی یہ نصیحت ہے ان کے گھر والوں کو بھی یہ نصیحت ہے۔ اور اگر کوئی کہے کہ یہ تو وقت کی بات ہے کون دیکھتا ہے اور کون جانتا ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے ان اللہ ڪان علمك و تقيبك بے شک اللہ دیکھنے والا ہے وہ ہر ایک کے ساتھ ہے اور ہر وقت ہے دوسری آیت جو میں نے پڑھی ہے اس کا ترجمہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اسے ایمان والو! اللہ سے ڈرو جتنا کہ ڈرنے کا حق ہے اپنی طرف سے معیار مقرر نہ کرو کہ تم تو بہت ڈرتے ہو جسے اللہ کہے کہ ہاں یہ ڈرنا ہے، جسے شریعت کہے کہ ہاں یہ ڈرنا ہے، جس کو خوف کہتے ہیں، جس کو ڈرنا کہتے ہیں، جس کو احتیاط کہتے ہیں، جس کو قانون پر چلنا کہتے ہیں وہی مستحب ہے، تو اللہ سے ڈرو جتنا کہ اس سے ڈرنے کا حق ہے ولا تخوفن الا و انتم مسلمون یہ خدا کے پیغمبر ہی کے کہنے کی بات تھی ورنہ کوئی مبارکباد دینے والا کوئی عزیز بھی اس موقع پر یہ نہیں کہتا، پیغمبر پیغمبر وہ ایسی ابدی حقیقتوں کا اعلان کرتا ہے جو حقیقتیں کبھی فنا نہیں ہوتیں، اللہ تمہیں مبارک کرے۔ اور یہ خوشیوں کا ایک سلسلہ ہوگا انشاء اللہ لیکن اس کو نہ ہونے کا تمہیں اس دنیا سے جانا ہے فلا تخوفن الا و انتم مسلمون زندگی گزارو دنیا پر کی طرح اور جب جاؤ تو فراموش نہ کرو کہ ہمارے خدا کے سامنے جھکا ہوا ہو، ہمارے دل میں خدا کی محبت اور اس کے رسول کی عظمت ہو ہماری زبان پر اس کا کلمہ ہو اس کے بعد آخری آیت جو ایاہ قبول ہے پہلے پڑھنے والی ہے اس میں اللہ تعالیٰ فرماتا ہے یا ایہا الذین امنوا اتقوا اللہ و قولوا قولا سديدا سے ایمان والو! اللہ سے ڈرو اور سچی بات کہو کہ قول مردان دیرہ یہ تعری کی گئی نہیں ہے کہ زبان بلائی اور کہیں کہہ رہے ہیں بلکہ جب کہہ رہے ہیں تم نے قبول کیا تو سوچا ہر کلمہ کہ اس کی پوری ذمہ داری کو اپنے ذہن میں تازہ کر کے کہہ لیا کہ

یقین: حسرت قرآن

اور نہ مگناہ کا انکباب کریں اور اپنے تمام حالات میں اطمینان و سکون کے ساتھ رہیں اور ہمارے اوقات نگراخت میں گزریں۔

حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کا ایک دوسرا واقعہ ہے، ایک دفعہ کتبہ کی دھوپ میں جب کہ گرم ہوا اور کوجھل رہی تھی، حضرت عثمان ذوالنورین نے اپنے مکان کے روشن دان سے دیکھا کہ نماز اعظم آدمیوں کے پیچھے چلے جا رہے ہیں۔

رہے ہیں اس کا کیا مطلب ہے اور اس کا کیا تعلق ہے، اس کا سلسلہ کہاں تک جاتے گا، فرماتا ہے کہ اسے ایمان والو! اللہ سے ڈرو اور سچی بات زبان سے نکالو اگر تمہیں سچی اور سچی بات زبان سے نکالنے کی عادت پڑگئی، تمہارا کیرکھڑن کیا تمہارا ذکر دارن کیا، تمہارا اصول زندگی بن گیا تو کیا تمہارا ہوگا، یہ نہیں کہ یہ کیے صحیح ہو بلکہ یصلح لکم اعمالکم اس کی وجہ سے اللہ تعالیٰ تمہارے تمام کاموں کو درست کر دے گا آج دنیا کی ساری خرابیاں ہمارے تمدن میں سب کچھ ہے سارے سارے وسائل و ذرائع موجود ہیں کتنی ایجادات ہیں اور کتنے ازم حاصل کرنے کے ذرائع ہیں لیکن کیا چیز کم ہے ذمہ داری کا احساس نہیں آتی جو چاہتا ہے اپنا کام نکالنے کے لیے نکال لیتا ہے پھر بھول جاتا ہے فرمایا یصلح لکم اعمالکم اس کی برکت سے تمہارے سارے اعمال کو اللہ درست فرما دے گا تمہارے کاموں کی چول بیٹھ جائے گی معاشرہ کا مزاج درست ہوگا ہر ایک کو راحت ملے گی اور یہ نہ ہوگا کہ ایک بازار میں ہے یا جنگل میں ہے جہاں پر ندوں سے کام ہے یا سودا گروں سے کام ہے اور کسی کو کسی سے مطلب نہیں جیسی ضرورت سمجھی ویسی زبان سے نکال دیا۔ یصلح لکم اعمالکم اللہ درست فرما دے گا ویغفر لکم ذنوبکم اور پھر یہ ایک عبادت ہے نبی کی سنت ہے اس لیے اس کے ذریعے سے اللہ تعالیٰ تمہارے گناہوں کو بھی معاف کر دے گا۔۔۔ فقط اطاعت کرے گا وہ پورے طور پر کیا گیا۔

تو انہوں نے عرض کیا کہ آپ اتنی شدت کی تو اور دھوپ میں کہاں جا رہے ہیں؟ فرمایا کہ یہ اونٹ پیاسے ہیں، ان کو پانی پلانے کے لیے جا رہا ہوں انہوں نے عرض کیا کہ حضرت یہ کام تو غلام بھی کر لیتا۔ تو حضرت نے فرمایا کہ اگر یہ اونٹ پیاسا رہ جائے گا تو اس کے بارے میں قیامت کے دن اللہ تعالیٰ مجھ سے پوچھیں گے، غلام سے نہیں پوچھیں گے، اس وقت میں خدا کے سامنے کیا جواب دوں گا۔ دیکھیے حضرت فاروق رضی اللہ عنہ کو اتنا خوف تھا کہ اگر ایک اونٹ بھی پیاسا رہ جائے گا تو میں اللہ کے سامنے کیا جواب دوں گا؟ ہر لوگوں کو جاہے کہ ان واقعات سے سبق حاصل کریں۔

حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ ایک دفعہ رات کے وقت اپنے چہرہ میں چراغ جلا کر بیٹھے ہوئے کچھ لکھ رہے تھے کہ اتنے میں حضرت علی رضی اللہ عنہ ان سے ملاقات کے لیے تشریف لائے، دروازہ بند تھا آپ آواز دی کہ دروازہ کھول دیجیے تو اندر ہی سے پوچھا کیا کام ہے؟ کچھ ذاتی کام ہے، یا امور خلافت سے متعلق کوئی کام ہے؟ انہوں نے جواب دیا کہ مجھے اپنے ذاتی امور میں کچھ گفتگو کرنی ہے تو حضرت نے عرض کیا اللہ عنہ نے دروازہ کھول دیا اور ان کے اندر آئے ہی چراغ گل کر دیا حضرت علیؑ نے کہا کہ انے امیر المؤمنین آپ نے میرے آتے ہی چراغ گل کر دیا؟ تو فرمایا کہ اے علی یہ مال مسلمانوں کا ہے اس سے امور خلافت سے متعلق کاموں میں ہی فائدہ اٹھایا جاسکتا ہے اور اس وقت ہماری آپ کی ذاتی گفتگو ہوگی اگر اس میں اس سے فائدہ اٹھایا جائے گا تو خیانت ہوگی۔

یقین: ملفوظات، حضرت محمد اسیاسؑ

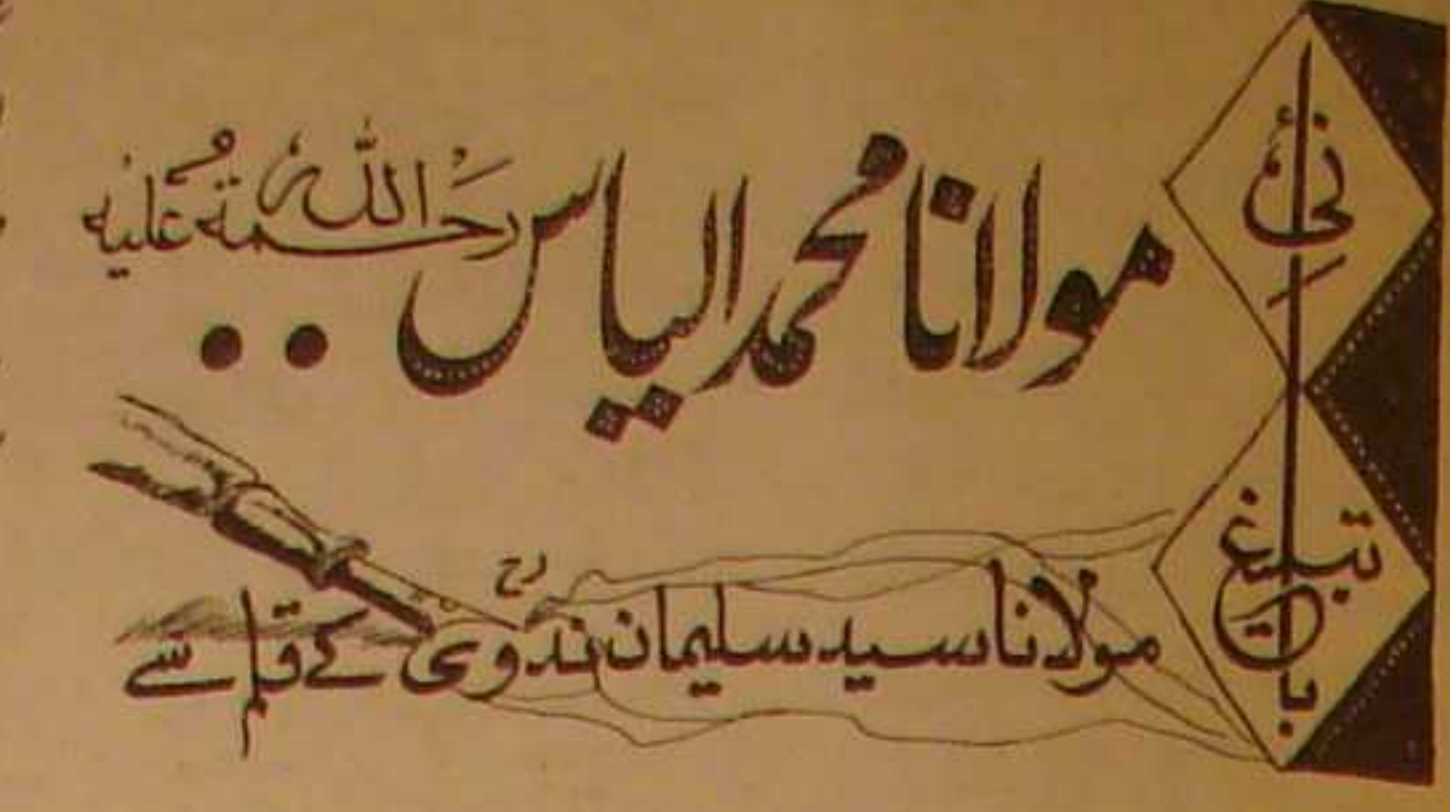
جس کو اللہ ہی جانتا ہے (اور یہ مدت بھی ہزار ہا برس کی ہوگی) اور پھر ہزار ہا برس ہی عرصہ محشر میں، اس کے بعد آخرت میں جس شخص کے کافصلہ ہوئے غرض دنیا سے گزرنے کے بعد ہر منزل اور ہر مقام کا قیام دنیا سے سینکڑوں ہی گنا زیادہ ہوتا ہے۔ پھر انسان کی کسی غفلت ہے کہ دنیا کے چند روزہ قیام کے لیے وہ جتنا کچھ کرتا ہے ان دوسرے مقامات کے لیے اتنا بھی نہیں کرتا۔

فرمایا "حقیقی ذکر اللہ" یہ ہے کہ آدی جس موقع پر اندر جس حال اور جس شہد میں ہو اس کے متعلق اللہ کے جوا حکام و احوال ان کی نگہداشت رکھے اور اپنے دوستوں کو اسی ذکر کی زیادہ تاکید کرتا ہوں۔

فرمایا انسان کو اپنے ماسوا پر جو امتیاز و توقوق حاصل ہے اس میں زبان کو خاص دخل ہے۔ اب اگر زبان سے آدی اچھی بی باتیں کرتا ہے اور خیر میں ہی اس کو استعمال کرتا ہے تو یہ امتیاز اور توقوق اس کو خیر میں حاصل ہوگا، اور اگر زبان کو اس نے اشر بنا رکھا ہے، مثلاً میری باتیں بکتا ہے اور ناحق لوگوں کو ایذا دیتا ہے تو پھر اسی زبان کی بدولت وہ شر میں مبتلا اور بالآخر ہوگا، حتیٰ کہ کبھی کبھی یہی زبان آدمی کو کٹتے اور خنزیر سے بھی بدتر کر دے گی

وہل یکب الناس فی النار علی مناخسہم الا حصائد الکننہم (یعنی آدمیوں کو جہنم میں آوندھے متران کی بکواس ہی ڈالے گی)۔ اللھم احفظنا۔

دعا کی مغفرت
دارالعلوم ندوۃ العلماء سے فیضیہ تعمیر وترقی میں کام کرنے والے مخلص و مستعد کارکن جہاں بہن ارمان مساکین توان کا تقریباً چار ماہ کی مسلسل عطا کے بعد ۲۰۲۰ جنوری کو انتقال ہو گیا تاثرین شہید حیات سے دعا ہے مغفرت کی درخواست ہے۔



مولانا کا ذکر خیر مدت سے سن رہا تھا، ہمارے مدرسہ دارالعلوم ندوۃ العلماء کے مستند و سائنہ کرام جن کے خیر لکھنا ہمیں اہم و مستحق تھا، کئی دفعہ سعی و تلاش میں نکلا ہوا مولانا سے مل چکے تھے اور بار بار کثرت میں سے مستفید ہو چکے تھے بلکہ ہمارے یہاں سے کئی سال سے متواتر طلبہ کے وفد مولانا کے حلقہ تبلیغین میں داخل ہو کر خدمت کیا کرتے تھے اور واپس آ کر اپنے تاثرات بیان کرتے تھے، مگر خاکسار کو ذاتی طور پر نیاز کا شرف حاصل نہ تھا، اتفاق دیکھتے کہ گذشتہ سال مولانا ابو الحسن علی صاحب ندوی نے مولانا اور ان کے ساتھیوں کو لکھنؤ اور عہدہ میں قیام کرنے کی دعوت دی چنانچہ شہنشاہ کی حج کی تاریخ اس کے لئے مقرر ہوئی اور وہ حج کے شروع میں جولائی کی بیچ کی تاریخیں تھیں، خاکسار تھا نہ جنوں میں تھا کہ مولانا کی آمد کی اطلاع ملی اور خوشی دیر کے بعد معلوم ہوا کہ وہ واپس دہلی کے لئے آئیں روانہ ہو گئے، مجھے بھی دہلی جانا تھا اور اسی گاڑی سے مولانا خضر احمد صاحب کے ساتھ ایشیا آیا، دیکھا کہ ایک دہلی پہلے پہلے حقیقت سے مایوس تھا، بڑی داروغہ، کچھ کچی اور کچھ کیچی باتیں چھڑی، سر پر غلام، مگر وہ بھی سر سے اتر اور کبھی سر پر رکھا ہوا، اسی طرح جسم پر پہلے کرتے کے اوپر ایک عبا سا، مگر وہ بھی کبھی دربر اور کبھی باہر، ایک کپڑے پھاٹے ایک دھرت کے نیچے بیٹھے ہیں ہم دونوں بھی سلام کے بعد جا کر بیٹھ گئے وہ اور مولانا خضر احمد صاحب تو دم کے رفیق اور ایک دوسرے کے محبوب اور دوست تھے، مولانا نے فوراً اپنی تبلیغ کی تقریر شروع کر دی اور ان کو اپنے طریق و دعوت کی توضیح بھی بیان فرماتے رہے اور وہ مجھ سے بالکل نا آشنا تھے اور میں لکھے نام اور کام سے آشنا تھا، مگر خود ان کی حقیقت سے نا آشنا تھا، میں ان کی باتوں کو چسپ

شرکت کروں چنانچہ شریک بھی ہوا، اور تقریباً کئی گنا اور مولانا نے اس کی تصدیق و تصدیق بھی فرمائی میں اس سفر سے لوٹ کر جب لکھنؤ آیا تو مولانا نے اپنی تبلیغ مجاہدوں کی آمد لکھنؤ میں شروع ہو چکی تھی، اور مددہ کی مسجد میں ان کا قیام تھا، اللہ اللہ کیا ماساکین کی شان پائی، سادہ، سچھے سے بری، شب زعمہ دار، تہجد گزار، پچھلے چہرے ڈکڑو ٹکر میں معروف، صبح کی نماز پڑھ کر اپنے کام کے لئے مستدار تیار۔

ایک دو روز کے بعد مولانا نے اپنے دوسرے رفقاء کے آئے اور مددہ کے جہان خانہ میں ساتھ ہی قیام فرمایا اور تقریباً ایک ہفتہ تک دن رات ساتھ رہے لکھنؤ میں شریک اور مجلس میں رفیق، جیسے جیسے ملتا جاتا تھا، ان کی تاثر پڑھتی جاتی تھی، مولانا کی تقریر کو لکھی ہوئی اور بیان شہیدہ بدستور تھا، مگر میں نے دیکھا کہ جو آیا وہ اثر سے خالی نہ گیا۔

ادھر کہا گیا وہ امداد آ گیا ہوا اثر میں نہیں سکتا کبھی دعوتے پالیں لکھنؤ میں کئی جلسے ہوئے اور بار بار تقریریں ہوئی، لوگوں نے مطلب سمجھا شرکت پر آمادہ ہوئے، کام کا آغاز ہوا جلسے تبلیغین لکھنؤ کے کوچہ کوچہ میں پیارے اور مسلمانوں کو کلمہ اور نماز کی تعلیق کی، ایک ہفتہ کے بعد کچھ لوگ آئے اور مددہ میں روز قیام رہا، خاکسار بھی ساتھ تھا، میان بہ وقت ان کی صحبت اٹھائی، ان کی تقریریں سنیں۔ ان کے کام کو جاننا، ان کی دھن کو دیکھنا، ہر وقت مسلمانوں کی اصلاح، دین کی سرپرستی اور اعلیٰ کے لئے درگاہ الہی میں دست نیاز دراز، آنکھیں پر ہم آواز دیکھنے والوں اور بار بار

بازو دان کے بیٹھے، ان کی پر زور تقریر اور پر جوش گفتگو کے سلسلے اور توڑ کے سب سے ہر وقت اس طرح ابھرا پھر کھٹے تھے کہ مجھے تو ڈر لگا کہ کہیں یہ بیٹھ جائیں بلکہ کبھی جو بار بار پھول پھول جاتی تھیں وہ نہ بیٹھ جائیں، یہ سب سہی گرد ریائی روانی میں ہر طرف سے خبر اور ہراسناق سے بے پروا تھا۔

مولانا نے اس آشنایں جو کچھ فرمایا، میں نے اپنی استعداد کے مطابق اس کو پوری طرح سمجھ لیا، اتنے میں کا نہ حکم آیا، اور وہ اتنے کے مگر مجھ سے بڑے مدد لے لیا کہ کل رات کو دہلی میں جیھا ملک میں فال میں ان کا تبلیغی جلسہ ہے، میں امیں

۱۰ فروری ۱۹۵۵ء اردول خیر و برودل ریزو، مختلف اوقات میں ان کی زبان سے کسی قدر آواز میں دہلی، ما توره یا حسرت یا قیوم۔ بیرحمیتک استغیث اصلہ لی شافی کلہ ولا تلکلی الی نفسی طیفہ عین (اس عجیب و غریب منہ پر تیری دست جہاں ہوں تو تیری ذرا کہتے تیری حالت کی کہ سستی فرما دے اور ایک لمحے نے بھی مجھے میرے نفس پر نہ چھوڑے) نکلی تھی اور ان کے قدم سماجی اللہ کی کیفیت کو ظاہر کرتی تھی، وہ اپنے ساتھیوں کے ساتھ رہتے تھے اور ان میں کسی قسم کا امتیاز نہیں جانتے تھے وہ لکھنؤ کا نچوڑ اپنے ہاں ہیوں کے ساتھ تھرڈ کلاس میں سوار تھے۔ ان کے بعض مقصد فرسٹ کلاس میں سوار تھے، یہی وہ عالم تھا کہ تھرڈ میں تو ہوتا، بلکہ ایک بلگ سے نکلنا مشکل تھا، سیکڑ میں بیٹھنے کی جگہ تھی مگر اندر جاتے بلگ نہ تھی، فرسٹ میں گئی نشست تھی ہر ایشین پر کوشش کی گئی کہ مولانا اکل کرفرسٹ میں آجائیں مگر منظور نہیں فرمایا، آخر کا پورے تزیین بیچ کر لڑکے نماز اور کسی ضرورت کی بنا پر اس درجہ میں داخل ہوئے۔ لکھنؤ کے قیام میں ایک دفعہ ایک دوست کے ہاں عہد کے وقت چائے کی دعوت تھی، پاس کوئی مسجد نہ تھی ان کی کوٹھی ہی میں نماز باجماعت کا سامان ہوا خود کھڑے ہو کر آذان دی آذان کے بعد مجھ سے ارشاد ہوا کہ نماز پڑھاؤ، میں نے سعادت کی تو نماز پڑھ کر نماز کے بعد مقتدیوں کی طرف رخ کر کے فرمایا بھائیو! میں ایک سیکڑ میں گزارا ہوں، دعا کیجئے کہ اللہ تعالیٰ مجھے اس نکالیں، جبکہ میں یہ دعوت سے کھڑا ہوا ہوں لوگ مجھے محبت کرنے لگے میں نے خطرہ ہونے لگا ہے کہ کچھ میں جھجکنا نہ پیدا ہو جائے، میں بھی اپنے کورنگ نہ کھنے لگوں، میں ہمیشہ اللہ تعالیٰ سے دعا کرتا ہوں کہ مجھے اس ابتلا سے بسلامت نکالیں، آپ بھی میرے حق میں دعا فرمائیں۔ مجھے کبھی بستی نظام جانے اور ان کی مسجد میں قیام کرنے کا اتفاق نہیں ہوا مگر جاننے والوں سے سنا کہ مجھے بہرہ رات کا سناں پڑا موثر ہوا تھا، دن کے سپاہی راستے کا ماسب بن جاتے تھے، (بھیجئے) پر

پروپیگنڈہ کا دور

مولانا محمد رفیع رشید ندوی ایڈیٹر "الرائد" و اساتذہ اہل عربی۔ ترجمہ: شہود احمد رانی

۱۹۵۵ء کو بہت سے نام دیئے گئے تھے۔ سائنس و ٹیکنالوجی کا دور علم و تحقیق کا دور و جمہوریت کا دور، مگر پروپیگنڈہ کے دور سے اس کی جتنی صحیح عکاسی ہوتی ہے۔ کسی دوسرے لفظ سے ملنے نہیں، خصوصاً تحریکات و نظریات اور سیاسی پارٹیوں کے حق میں تو پروپیگنڈہ ہلکا سا ہتھیار ہے، وہ ہتھیار ہے جس کا نشانہ بھی غلط نہیں کرتا اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ تنظیمیں اور تحریکیں دوسرے وسائل و ذرائع اختیار نہیں کریں اور صرف اسی پر بس کر تی ہیں۔ بلکہ کتنے کام مقصد کے کسی تحریک و تنظیم کی تائید و حمایت یا مخالفت و عداوت میں پروپیگنڈہ جتنا اہم رول ادا کرتا ہے کسی دوسرے ذریعے سے اسکا تصور بھی نہیں کیا جاسکتا۔

پروپیگنڈہ کے مختلف طریقے ہیں، لیکن سب سے کامیاب و کارگر وہ پروپیگنڈہ ہے جو اخبارات و رسائل میں اہل قلم اور صحافیوں کے ذریعہ ہوتا ہے۔ قلم و صحافت موجودہ دور میں ایک نئی فن تھیارت ہے یہ نہ تو کسی عقیدہ نظر کے پابند ہوتے ہیں نہ کسی اصول و قانون کے۔ انکا دین و مذہب مادی نفس ہے یہ اس کی پرستش کرتے ہیں اور ان کی پیشانیوں اس کے سامنے ہلکتی ہیں۔ یہ طبقہ بڑی ہی چینی ہے اس کا منتظر رہتا ہے کہ مختلف جماعتوں اور پارٹیوں کے درمیان اختلاف رونما ہو تو لوگ آپس میں دست و گریبان ہوں بلکہ بھی تو یہ لوگ خود ہی اسے بڑھ کر ایک کورس کے خلاف مصحف آراء کو دیتے ہیں۔ اس کے بعد انکی اور انکے کسی ایک گروہ کی حمایت و تائید اور دوسرے کی مخالفت و دشمنی کیلئے وقف ہو جاتے ہیں۔ انکا کسی ایک گروہ کا ساتھ دینا اس پر منحصر ہوتا ہے کہ ان دونوں میں کون زیادہ قیمت ادا کرتا ہے۔

موجودہ دور میں زبان و قلم سے وہ کام کیا جا رہا ہے جو انسانی تخیل و تفکر اور تخیل و تخیل سے بھی نہیں لیا جاسکتا۔ کون نہیں جانتا کہ کون کون سے مردہ ہیں، روٹ پیوٹے اور آتش فشاں کی دھند میں تریل چلنے کے کام کرتی تھی جس کی نیوٹن کو دور تو نہیں ہی تھا بلکہ نئے نئے گٹھ گٹھ کی ہوتی تھیں۔ جیکب زان و قلم کار اور اساتذہ نے اس کا علم ہی نہیں کیا۔

یہی وجہ ہے کہ اس زمانے میں تمام

اسے کوئی بڑا منصب دیا گیا یا ریٹائرمنٹ کا ممبر منتخب کر دیا کسی شہر یا ادارہ کا ڈائریکٹر بنا دیا۔ وغیرہ اس کا سوس ناک پہلو یہ ہے کہ اغواء اور قتل کے شکار زیادہ تر وہ لوگ ہوتے ہیں جو کسی نکر و نظر کے حامل ہوتے ہیں اور اس پر انکا یقین ہوتا ہے یعنی ہمنگول کسی نکر و نظر پر یقین نہیں رکھتے بلکہ انکے افکار و خیالات و دنیاوی صلواتوں اور مادی نتائج کے تابع ہوتے ہیں۔ آپ دیکھیں گے کل جس کی تعریف ہو رہی تھی آج اسی کی مذمت ہو رہی ہے کل کے مگر ہی دست آجاتے کے جانی دشمن ہمنگول خزان کو اگر نکر ہوتی ہے تو مال و دولت سیکھنے کی فتح اندوزی کی، یہ اپنے یقینوں اور دلاؤں کے ذریعے اپنے ایک کاردار ایک اداسی سے لاکھوں وصول کرتے ہیں۔

غرض کہ آج کے دور میں علم و تحقیق زبان و قلم اور تقریر و صحافت سب ذرائع آمدنی ہیں۔ یہ رجحان اگر مادہ پرستوں سیاسی لیڈروں اور آزاد خیال لوگوں میں پایا جائے تو کوئی تعجب کی بات نہیں ہے کہ ان سے اس کے سوا کسی اور چیز کی توقع نہیں کی جاسکتی ہے۔ البتہ تعجب اس وقت ہوتا ہے جب ہم دیکھتے ہیں کہ ہماری دینی ولی تحریکوں تنظیموں اور دعوتوں کے ذمہ داروں اور سامنے والوں میں بھی یہ بیماری سرایت کر رہی ہے۔ یہ بھی اب پروپیگنڈہ کا سہارا بننے لگے ہیں۔ اب انکے دربار میں بھی اغواء اور قتل جیسے ناپاک جراثیم پھیل رہے ہیں۔ مخالف تنظیموں کی عورت و تقار کو مجروح کرنا اب ان کا بھی شیوہ بنتا جا رہا ہے۔

یہ کیسا انقلاب ہے کہ اہل دنیا اور مادہ پرستوں کی طرح دعوتوں اور تحریکوں کے سامنے والے ہائز نا جائز ہر قسم کے ذرائع سے شہرت کا پلے گئے ہیں۔ اس طرز فکر سے شہرت کا پلے گئے کی توقع نہیں رکھنی چاہیے اور نہ ہی اس پر کسی دینی و دعوت اور اسلامی تحریک کی بنیاد رکھی جاسکتی ہے کیونکہ دعوت و تحریک جن اعراض و مقاصد کے تحت قائم کی جاتی ہے اس کی کامیابی اس پر موقوف ہے کہ کہاں تک وہ کتاب و سنت اور اسلامی دین سے ہم آہنگ اور متفق ہیں، اسلامی نقطہ نظر کے مطابق یہ ضروری ہے کہ مقاصد کے ساتھ ساتھ وسائل و ذرائع بھی صحیح اور نیک ہوں۔ اسلام اس کی ہرگز اجازت نہیں دیتا ہے کہ کسی مقصد کے حصول کے لئے ایسے وسائل و ذرائع اپنائے جائیں جو دین و اخلاق اور تہذیب و شرافت کے معیار پر پورے نہ

آتے ہوں اور پھر اس طریقہ کا لہر یہ ہے کہ یہ اپنے ساتھ بے شمار ایسی برائیاں رکھتا ہے جو اسلامی تعلیمات اور تہذیب و شرافت کے سراسر منافی اور ہیں۔ یہ امت کا شیرازہ منتشر کر کے اتحاد و اتفاق کا جنازہ نکال دیتا ہے۔ دلوں میں بغض و حسد کا بیج بوتا ہے۔ جماعتوں اور تنظیموں اور اس کے سامنے والوں کے درمیان فاصلے بڑھاتا ہے اور سب سے بڑھ کر یہ کہ اس کی قیادت سے لوگوں کا اعتماد ٹوٹ جاتا ہے۔ دلوں میں اس کے بارے میں طرح طرح کے شکوک و شبہات پیدا ہو جاتے ہیں اور پھر دعوت و تحریک کا اثر ہو کر رہ جاتی ہے۔

ادھر کچھ دلوں سے یہ رجحان بڑی تیزی کے ساتھ فروغ پا رہا ہے۔ یہ بڑی تشویشناک بات ہے کہ جن تحریکوں اور جماعتوں کا بنیادی مقصد زمانے کو اپنے ساتھ لانا تھا وہ خود ہی دو سر دلوں کی عقل پر اتباع کرنے لگیں۔ جن کام ہوا کے رخ کو پیڑھا تھا وہ خود ہوا کے رخ پر چل پڑیں۔

مادی اور دنیاوی تحریکوں اور تنظیموں کی طرح ہمارا بھی یہ مزاج بن گیا ہے جو ہمارے نکر و نظر سے متفق نہ ہو ہر طرح سے اس کی مخالفت کی جائے اس کی تحویروں سے محض اس وجہ سے انکار کیا جائے کہ وہ ہمارا مخالف ہے۔

اسلامی مزاج و روح سے اس کا کیا تعلق۔ اسلامی تحریکات کا تعلق اللہ کی رضامندی اور اخلاص اور سلف صالح کی طریقہ کار کے اتباع سے ہے۔ جیکر سیاسی تحریکات کا انحصار مادہ پرستی اور لوگوں کی تقویوں میں شہرت اور نام و نمود ہے۔ مومن کی نگاہ کا کامیابی و ناکامی اور لوگوں کی پسندیدگی و ناپسندیدگی کے جانے اللہ کی رضا و خوشنودی پر ہوتی ہے۔

ضرورت ہے

کالوں میں دنیاوی نیتیں پڑھانے کیلئے فاضل استاذوں کی ضرورت ہے۔ انگریزی جانتے والوں کو ترجیح دی جائے گی۔ تنخواہ اور دیگر تفصیلات خط و کتابت سے ملے گی۔

ناظم دینیات
انجمن سائنس و مسلمین لکھنؤ

حلاوت قرآن

بقیۃ السلف حضرت مولانا محمد احمد صاحب بنائے گی

بندگی اور غلامی۔ یہی ہے کہ بندہ غلام بن کر رہے اور اللہ کی مرضی میں اپنے سونپا کر دے، اور امر کی پابندی کرے اور ناپسندیدگی سے اجتناب کرے اور ہر وقت اللہ کے راضی کرنے کی فکر کرے، یقین پائے کہ جو اللہ کی بندگی میں لگ جاتا ہے اور فرماں بردار بن جاتا ہے اور اللہ سے ڈرنے لگتا ہے اور اللہ کی محبت پاتا جاتا ہے اس کا کچھ اور ہی عالم ہو جاتا ہے۔ ہر وہ دنیا ہی میں جنت کا مزہ پانے لگتا ہے۔ چنانچہ اپنی بنا پر بزرگان دین فرماتے ہیں کہ ہماری جنت ہمارے سینے کے اندر ہے۔ اگر لوگ چھینچانا چاہیں تو چھین نہیں سکتے۔ آپسے رنج کھاتوں کو اللہ کرنے سے اور اللہ کا نام لینے سے عجیب کیف، عجیب لذت، عجیب حلاوت اور عجیب سرور حاصل ہوتا ہے۔

جب بندہ گناہ کرتا ہے تو اس کے دل میں ظلمت اور تاریکی پیدا ہو جاتی ہے اور جب طاعت کرتا ہے، اللہ کا نام لیتا ہے، اللہ کی کتاب پڑھتا ہے، نماز پڑھتا ہے تو قلب میں ایک نور پیدا ہوتا ہے۔ مگر ہمیں ان سب کی ذرا بھی فکر نہیں۔ نہ تو نور کی تابندگی نظر آتی اور ہم کو نہ جہنم کا خیال ہے نہ جنت کا۔ بس بے فکری کی زندگی گزار رہے ہیں۔ مومن کی شان یہ نہیں ہوتی کیونکہ مومن کے پیش نظر ہر وقت یہ رہتا ہے کہ ہمیں اللہ کے ساتھ جانا ہے اور وہ اسی فکر میں رہتا ہے کہ اللہ کو کس طرح راضی کرے۔ اس لیے اس کو یہی وہ جام ہے جس کو صحابہ کرام نے حضور اقدس، ساقی کو ترصلی اللہ علیہ وسلم کے دست مبارک سے پیا، تابعین نے پیا، اولیائے کرام نے پیا ان سب کو مقام رسالت کی معرفت حاصل تھی ہے

اس کوئی ہی نہیں سکتا کبھی توحید کا جام جس کی نظروں سے ہے پوشیدہ لگا کا جام یاد رکھیے! محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت اور ان کا اتباع اتنی بڑی دولت ہے کہ بندہ اس کی وجہ سے اللہ کا محبوب اور اللہ کا دوست بن جاتا

ہے اور اس دار دنیا میں اس سے بڑھ کر کوئی دولت نہیں کہ بندہ اللہ کا محبوب اور دوست بن جائے۔ صحابہ کرام نے اللہ سے کچھ قربان کر کے اللہ کی اور رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت کو حاصل کیا تھا پھر وہ اللہ سے راضی ہو گئے اور اللہ ان سے راضی ہو گیا یعنی اللہ عنہم و رضوانہ علیہم لیکن ان کے باوجود دو شے رہتے تھے اور ہم سب سے بڑا گناہ کر کے اللہ و رسول کی نافرمانی کر کے بیٹ بھر کھاتے ہیں اور ہمیں اللہ کی خند سوتے ہیں اور ہنستے بولتے ہیں، ہلکے اسلاف ایسے نہیں تھے۔ آئیے ہم آپ کے بتلائیں کہ ہمارے اسلاف کیسے تھے۔

حضرت صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کے بارے میں آپ جانتے ہیں کہ تمام اہل سنت و الجماعت کا یہ عقیدہ ہے کہ افضل البشر بعد الانبیاء بالتحقیق سیدنا ابوبکر الصديق ہیں۔ ایک دفع صحابہ کرام آپس میں کچھ گفتگو کر رہے تھے کہ اتنے میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لے آئے، اور دریافت فرمایا کہ تم کیا کر رہے تھے؟ لوگوں نے عرض کیا کہ ہم آپس میں ایک دوسرے کی فضیلت کے بارے میں گفتگو کر رہے تھے۔ آپ نے فرمایا کہ اگر ایسا ہے تو بار کھو خرد اور بیکری کی فضیلت مت دینا اس لیے کہ آفتاب نے کسی ایسے شخص پر طلوع نہیں کیا جو نبی کے بعد ابوبکر سے افضل ہو۔

یعنی صدیق اکبر کی یہ شان ہے کہ تمام عالم نبی کے بعد سب افضل ہیں اور ان کی یہ حالت ہے کہ کہیں جا رہے تھے، راستے میں دیکھا کہ ایک درخت پر کچھ چڑیاں چھپا رہی تھیں آپ نے ان کو دیکھ کر ایک ٹھنڈی سانس لی اور فرمایا کہ تم بہت خنہ میں ہو، تمہارے لیے توڑکے و عذاب، حساب و کتاب کچھ نہیں ہے۔ اسی طرح فاروق اعظم رضی اللہ عنہم کو دیکھے جن کے بارے میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں کہ اگر میرے بعد کوئی نبی ہوتا تو عمر ہوتے اور جن کی رائے کے مطابق کلام پاک کی آیتیں نازل ہوتی تھیں ان کا حال یہ ہے کہ جب نماز میں کھڑے ہوتے تو غلبہ خوف سے روٹتے تھے۔

اس کوئی ہی نہیں سکتا کبھی توحید کا جام جس کی نظروں سے ہے پوشیدہ لگا کا جام یاد رکھیے! محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت اور ان کا اتباع اتنی بڑی دولت ہے کہ بندہ اس کی وجہ سے اللہ کا محبوب اور اللہ کا دوست بن جاتا

۱۰ فروری ۱۹۵۵ء کے مکان کی طرف سے گزرے، سویرا ہو رہا تھا۔ اس بڑھیا نے اپنی لڑکی سے کہا کہ سچی دودھ میں پانی ملا دے۔ لڑکی نے جواب دیا کہ اماں تمہیں نہیں معلوم ہے امیر نے دودھ میں پانی لانے سے منع فرمایا ہے۔ اس نے کہا اس وقت امیر المؤمنین کا ہیں اور یہاں کون دیکھتا ہے؟ ذرا غور فرماتے لڑکی کیا جواب دیتی ہے، یہی اس واقعہ کی روح ہے، وہ کہتی ہے کہ اگر فاروق اعظم نہیں دیکھ رہے تو اللہ تعالیٰ تو دیکھ رہا ہے، اور یہ تو بہت کج ہے کہ ہم امیر المؤمنین کی اطاعت ظاہر میں کریں اور باطن میں ان کی مخالفت کریں حضرت عمر کو لڑکی کا یہ جواب بہت پسند آیا۔ اس مکان میں ایک نشان لگا دیا اور صحابہ کرام اس کا پتہ بنا کر بڑھیا کو اپنے پاس بلا دیا اس سے فرمایا کہ تم اپنی لڑکی کی شادی میرے لڑکے سے کر دو۔ پھر اس لڑکی کی اولاد میں عمر بن عبدالعزیز جیسی شخصیت پیدا ہوئی جن کا دور خلافت راشدہ کے متوال پر سمجھا جاتا ہے اور عمر ثانی کہلاتے ہیں۔ بھئی یہ ہے تقویٰ اور یہ ہے اللہ کا خوف جس کا نمونہ اس لڑکی نے پیش کیا۔

صحابہ کرام کے قلوب میں اللہ کا خوف اور اللہ کی ادا اس طرح ساگھی تھی کہ ان کا ہر قدم اللہ کی مرضی کے مطابق اٹھاتا تھا اور وہ ہر وقت اپنے کو خدا کے سامنے دیکھتے تھے۔ ان کو کسی وقت خدا کے حضور سے غفلت نہ ہوتی تھی۔ اور یہی زندگی کی روح ہے۔ اسی کیفیت کا بیان اس حدیث میں کیا گیا ہے کہ: ان تعبد اللہ کاتلک قراہ وان لم تکن قراہ فقلہ یولت۔ یعنی نماز میں عبادت میں، بلکہ اپنے ہر امر میں یہ خیال رکھنا کہ اللہ تعالیٰ کو ہم دیکھ رہے ہیں یا اللہ تعالیٰ ہم کو دیکھ رہے ہیں اور ہمارے ساتھ ہیں۔ اللہ کی محبت بڑی نعمت ہے اور یہی اللہ کی طرف سے تو حاصل ہے ہی مگر ہم کو غفلت ہو جاتی تھی۔

میت کو بہتر تو گھر لوں گستاخیں رہے تو ساتھ تو ہمیں کتنی کامزوں کی کیفیت ہو جاتی تھی۔

حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہم کی مرتبہ جگہ رات کو پھر وہ دے دے تھے، رات کے آخری حصہ میں ایک بڑھیا

سید احمد شاہ

کی تفسیر سورہ فاتحہ اور اس کا اسلوب

ڈاکٹر محمد دین علی سیّد مظہر ندوی

ادارہ علویہ اسلامیہ

سورنوں کا ترجمہ و تفسیر کی فہم ہاری موجود

مطوعات کے مطابق یہ سلسلہ زریں سرزمین

ہند میں پہلے اسلامی قدم کے ساتھ شروع

ہوا تھا کیونکہ پیغام الہی کا تقاضا بھی یہی تھا

اور شگن علم و معرفت کی طلب بھی یہی تھی

کسی ہندوستانی زبان میں ترجمہ و تفسیر

قرآن کریم کا پہلا تاریخی ثبوت (سنہ ۱۰۱۱ھ)

۱۸ نومبر ۱۹۳۴ء تا ۲۴ نومبر ۱۹۳۴ء

۴ مئی ۱۹۳۴ء کے نامور مولانا نگران اور

ان کی تحریک کا جائزہ لینے والوں نے ان کی

تصانیف کے ضمن میں کسی اور درویشی کے

کا ذکر نہیں کیا ہے۔ مولانا احمد علی گلیم

چشتی نے اس اہم موضوع پر اپنے دو مضامین

میں روشنی ڈالی ہے اور یہ دونوں مضامین اس

اقتار سے بہت اہم ہیں کہ وہ حضرت سید احمد

بریلویؒ، دو اردو کتابوں حقیقۃ الصلوٰۃ

اور ختمیہ سورۃ فاتحہ کو پہلے بار

روشنی میں لکھتے ہیں۔ تعجب کی بات

ہے کہ یہ دونوں رسالے کلکتہ کے ۱۲۳۳ء

میں مولوی بدایعی نے چھاپے خانے میں طبع

ہو کر شائع ہو چکے تھے۔ مگر وہ عالم علم کی

نگاہ سے اوجھل ہے۔ اس سے زیادہ دیر

انگریز بات ہے کہ مولانا اجپتشی موصوف کے

مذکورہ بالا مضامین کو عام طور سے دستور اعتنا

نہیں کیا گیا اور غالباً یہی سبب ہے کہ جدید

مطبوعات و مضامین میں بھی سید احمد شاہ کے

ان دونوں رسالوں کا کوئی ذکر یا حوالہ نہیں ملتا۔

سید صاحب ان دونوں رسالوں کی زبان و

اسلوب کے لحاظ سے بھی اہمیت ہے اور

فکر و نظریہ کے اعتبار سے بھی۔

ایسا نہیں ہے کہ حضرت سید احمد شاہ

سورۃ فاتحہ یا بعض دوسری سورتوں کے آدھین

مترجم تھے یا ان کی تفسیر سب سے قدیم ہے

اور سبقت کا شرف تو حضرت شاہ عبدالقادر

دہلوی کو بھی حاصل نہیں ہے جو عام طور سے

ان کے سر نامہ مانا جاتا ہے۔ بلکہ تاریخ کاتبان

تو کسی گمان بندۂ خدا کے حق میں جانتے ہیں

نے قسطنطنیہ کے صدر رہنے والے اور اسی

زبان عوام اور ہندی میں قرآن کریم کی

موضع القرآن کے بعد اردو زبان میں دوسری
کوشش ہے جس طرح شاہ دہلوی نے ایجاز
سے کام لیا ہے اس طرح سید شہید نے ایجاز
سے کام لیا ہے۔ یہ ترجمہ و تفسیر بریز یا نیکو
عملی کے بجائے ہندی یا عوامی زبان میں ہے
”سید شہید نے یوں چال کی کہ زبان استعمال کی ہے
اور روزمرہ کو نہیں چھوڑا ہے۔ یہ تفسیر موضع
اور انداز زبان دونوں اعتبار سے اہمیت
رکھتی ہے۔ اس سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ عوام
کو درمی باتوں کے کھلانے کے علم نہ ہلکا
اور تعیّن اور دو میں مختصر رسالے لکھنے کی داغ
بیل سب سے پہلے سید احمد شہید ہی نے ڈالی
تھی جس کو ان کے خلفاء اور مریدان بااختصاص
نے پران بڑھایا۔ یہ تفسیر و ترجمہ نہ صرف
سید شہید کے انداز زبان و طرز ادا کا پتہ دیتا ہے
بلکہ اپنی شاہ عبدالقادر دہلوی کا اثر فکر زبان
و ادب بھی نشاندہی کرتا ہے۔ اور آخری بات
یہ ہے کہ سید احمد شہید اور ان کے خلفائے
جہاں اسلام کی صحیح ترجمانی کی ہے وہاں ان
خلفاء خدا نے اردو زبان کو بھی بڑی ترقی
دی ہے۔“

سید احمد شہید نے بسم اللہ کے بعد سورہ
فاتحہ کی حقیقت سے آغاز کیا ہے اور اس کو
دوسرے مفسرین کی مانند طبع و عاقر و الیہ
ترجمہ تلاش کے ہیں حضرت شاہ عبدالقادر
دہلوی کے ترجمہ و تفسیر سے قبل کے متعدد
ترجموں اور تفسیروں کا پتہ چلا ہے اور اب
ان کے مخطوطات ملک کی مختلف لائبریریوں
میں دستیاب ہیں۔ سید احمد شہید بھی اسی سلسلہ
زیر کی ایک اہم کڑی ہیں جو اپنے چند
اور جانشینوں سے زمان و مکان کے دوسرے
پرچمے ہوئے ہیں اور ان کے ترجمہ و تفسیر
سورہ فاتحہ کی اہمیت و مقام کا اسی وقت
اندازہ ہو سکتا ہے کہ جبکہ اردو زبان، اسلوب
و ادب کے لحاظ سے متقدمین اور متاخرین علماء
اور مفسرین کے کام ہے اس کا موازنہ
منذوکرہ نگاروں کے مطابق حضرت
سید احمد شہید نے سورہ فاتحہ کی تفسیر و ترجمانی
غالباً سب سے پہلے ۱۲۳۳ھ میں لکھی تھی
بعض جید علماء کرام کی موجودگی میں کہ تھی اور
اس سے وہ بہت متاثر ہوئے تھے اس کی
شہادت مولانا محمد اشرف بن نعمت اللہ
گھنوی (متوفی ۱۳۰۴ھ) نے بھی دی ہے
مولانا احمد علی گلیم چشتی نے اس ضمن میں
حضرت سید شہید کی تفسیر کی جو خصوصیات
بیان کی ہیں ان کا خلاصہ یہ ہے کہ یہ تفسیر
اپنی سلاست اور روانی میں شاہ عبدالقادر کی

میں خود ہندوستانی زبان میں ترجمہ و تفسیر
قرآن کریم کا پہلا تاریخی ثبوت (سنہ ۱۰۱۱ھ)
سے متعلق ملتا ہے جب تک میر کے راجہ ہرموک
کے لئے ایک گمانہ عالم نے ترجمہ و تفسیر کی
خدمت انجام دی تھی۔ امکان اس سے پہلے
بھی ترجمہ قرآن ہونے کا ہے مگر اس کے
بعد تو ہندوستانی زبان میں تراجم و تفسیر
قرآن کا ایک لٹوٹ سلسلہ نظر آتا ہے۔
محققین نے ان آثار جو ان صدی عیسوی سے
پہلے کے مگر تراجم و تفسیر اور متعدد جریدی
بریلوی، دو اردو کتابوں حقیقۃ الصلوٰۃ
اور ختمیہ سورۃ فاتحہ کو پہلے بار
روشنی میں لکھتے ہیں۔ تعجب کی بات
ہے کہ یہ دونوں رسالے کلکتہ کے ۱۲۳۳ء
میں مولوی بدایعی نے چھاپے خانے میں طبع
ہو کر شائع ہو چکے تھے۔ مگر وہ عالم علم کی
نگاہ سے اوجھل ہے۔ اس سے زیادہ دیر
انگریز بات ہے کہ مولانا اجپتشی موصوف کے
مذکورہ بالا مضامین کو عام طور سے دستور اعتنا
نہیں کیا گیا اور غالباً یہی سبب ہے کہ جدید
مطبوعات و مضامین میں بھی سید احمد شاہ کے
ان دونوں رسالوں کا کوئی ذکر یا حوالہ نہیں ملتا۔
سید صاحب ان دونوں رسالوں کی زبان و
اسلوب کے لحاظ سے بھی اہمیت ہے اور
فکر و نظریہ کے اعتبار سے بھی۔

حضرت شاہ عبدالقادر دہلوی موضع
القرآن میں لکھے یہ سورت اللہ صاحب نے
بندوں کی زبان سے فرمائی کہ اس طرح کہا
کریں۔ "شاہ صاحب نے اسی پر اتفاق کیا
ہے اور مزید تشریح و تفسیر نہیں فرمائی جبکہ
سید شہید نے اپنی اس تفسیر میں سب سے زیادہ
اسی غایت و مقصد پر بحث فرمائی ہے۔
سید احمد شاہ نے آغاز کلام یوں کیا ہے کہ
”اس سورہ میں کچھ تو خدا کی تعریف ہے
اور کچھ اپنی عاجزی اور بچھڑے کا پس گویا بندہ
کی زبان سے ہی گئی ہے اور بلاشبہ بندوں

کو خدا سے اسی طرح انتہا کرنی زیادہ ہے۔“
دعا جب دل سے کی جاتی ہے ہمیشہ مستجاب
ہوتی ہے۔ اس کے بعد سید مقصد و عاقر
استجاب الہی کے مفہوم کی تشریح میں وادی
عقل میں پہلے گئے ہیں اور ان کی عجیب و غریب
تشریح و تفسیر کی ہے۔ ڈیڑھی تیز راہ صاحب
نے بسملہ کی فحی اور صریح بحث چھیڑ دی ہے
اور تفسیر سورت کی تفسیر بھی لغوی مباحث
سے بھری ہوئی ہے۔ حضرت مولانا اشرف
علی تھانوی نے لکھا ہے کہ ”یہ سورت انبیاء
تے اپنے بندوں کی زبان سے فرمائی کہ ان الفاظ
میں اپنے خالق و رازق کے سامنے عرض و عا
کیا کریں۔“ اور پھر اسی کی مزید تفصیل و تشریح
کی ہے۔ معاصر علماء میں مولانا ابوالکلام آزاد
مولانا عبدالمجید ربیادی، مولانا ابوالاعلیٰ
مودودی اور مولانا امین احسن اصلاحی اور
بقیہ تمام مفسرین کلام نے کم و بیش یہی بات کہی
ہے۔ لیکن جس خوبصورتی اور عمدگی کے ساتھ
سید احمد شہید اس کی ترجمانی و تفسیر کرتے ہیں وہ
ان کی زبان سے نکلنے کے لئے نہیں ہے۔
”اور عا میں دستور یوں ہے، ہر کوئی
جلنے ہے کہ باوجودیکہ سب آدمی محبت آج
بے مقدور ہیں پر سوال کرنے میں جو آدمی کلم
باہمت اور باقدور ہوتا ہے اسی سے ملکتے
ہیں۔ جتنا تفاوت آدمیوں میں اوصاف
سے ہوتا ہے اتنا ہی سوال کرنے میں فرق پڑتا
ہے جس میں سخاوت نہ ہو اس سے نہیں ملے
اور جو سخاوت ہو پر ترش روی بھی ہو تو
اس سے بھی ملنے میں پرہیز کرتے ہیں اور
جو ترش روی نہ ہو بہت خلق ہو پر دینے
کے تیچھے اتر دے، بجلا دے، امت
رکھے اس سے بھی مانگنا اچھے آدمیوں کو
سخت بھاری ہوتا ہے، اور جو بے مقدور ہو
تو اس سے مانگنا ہی نہیں ہو سکتا۔ اور جتنے
یہ اوصاف کمال پر ہوں اتنا مانگنا اس سے
خوب ہوتا ہے ان تک کہ مانگنا عورت ہو جاتا ہے
اور سوال کرنے میں آدمی اول وہ عقلمین اور
خوبیاں بیان کرتا ہے کہ جس سے سوال کرے وہ
اور ایسا کہتا ہے کہ جس سے سوال کرے وہ
بھی ماننے اور اتر کر کرے کہ وہاں میں ایسا ہی
ہوں اور تیرا کہنا چاہے، تو بھی دل کے اعتقاد
سے کہتا ہے جب یہ سب ہو کر سوال ہوتا ہے
تو ہرگز وہ سوال نہیں ہوتا بلکہ سوال کرتا
واجب ضرور ہو جاتا ہے۔ ایسے کسی کو اور
اس سے ملنا بھی ایسا عقلمین ہوتا ہے جیسا
بات میں لیا۔ جب آدمی کا سوال ملو کرے
کہ آدمیوں میں ایسا ہو پھر اللہ کی ذات پاک
کو کہ جس کی تخیل نہیں ہو سکتی کچھ اور مانگ،
ان کے علاوہ دوسرے علماء میں مولانا

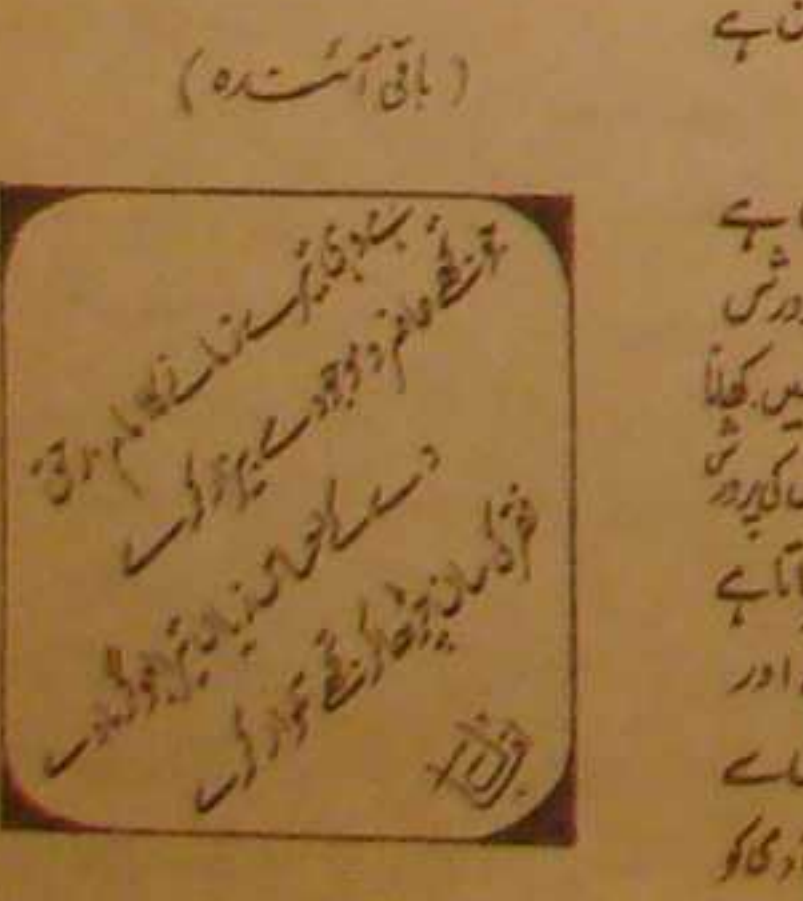
تفسیر حیات کھنڈ
خانی اور خلق کا فرق کو سمجھے کہ جب بندہ خلیق
ایسا ہو تو وہ مالک خالق کس درجے میں ان خلیق
کے ہے۔ ان خوبیوں کے سچے دل سے کچھ کر
کے ایسا کہ اور ہر صاحب پاوسے۔ کچھ یوں
ہوتے اور تیرا کہنا سچا ٹھیک ہے، پھر اس کے
بچھے سوال ضروری ہے اور اس کا رد نہیں ہوتا۔
لابد ہی قبول ہوتا ہے۔ اس طرح کہ اللہ تعالیٰ
نے ہر کمال اس سورہ میں اپنے بندوں کو
تعلیم فرمائی کہ حضور دل سے کچھ کرا یا کہیں
کو جواب پادیں، اور سوال کریں اور ایسی
مفہمتیں اللہ کی بیان کر دیں جن میں تشریح
ہو جاوے کہ ایسے اوصاف والے کی درگاہ
میں ہرگز سوال رد نہیں ہوتا، ان وصفوں میں پہلے
الجلال ذکر ہے کہ جس کا مطلب یہ ہے کہ
تو خوبیاں اسی کی ہیں خیر کی نہیں۔ فی الحقیقت
وہی ہے خوبیوں والا، اس میں سب خوبیاں
آگئیں۔ پھر اس کے پیچھے کئی خاص وصفوں
کو بیان کیا کہ جن سے بندے کے دل میں
حضور ہی اور بڑی محبت چمک جلتے اور
سوال کی تمہید عیسوی پناہ دہی دل میں
مضبوط ہو۔ یہ اس کو ہے جو سمجھ کر کہے
اور جو غفلت کرے وہ اس نعمت سے رہ
جاوے۔ حاصل اتنا ہے کہ سوال مانگنا ایسا
ہو کہ ضرور قبول ہو جاوے، خوبیوں کے
بیان کرنے سے اور مالک کا اقرار سے کہ
ہاں ایسا ہی ہوں جیسا تو کہتا ہے۔ کسی اثر
اس کا ہے کہ اس نے آپ ہی بندوں کو کھلا
کہ ہیں: الجلال للہ
سید شہید اس کے بعد حمد والی آیت
کا ترجمہ اور تفسیر بیان کرتے ہیں
میں سید بابا قادری نے سید شاہ محمد یوسف
قادری نے اس کا ترجمہ کیا ہے، ”تمام تقیفا
نابت ہے واسطے اللہ کے۔“ شاہ عبدالقادر
دہلوی نے کہا ہے ”سب تعریف اللہ کو
”سید نے“ سب بڑیاں خدا ہی
کے لئے ہیں“ کیا ہے جبکہ ان کا ایک
معاصر حکیم محمد شریف خاں (متوفی ۱۳۱۲ھ)
نے یوں ترجمہ کیا ہے ”جو تعریف کر اؤل
سے اکثر تک موجود ہے لائق ہے واسطے
اللہ کے۔“ ڈیڑھی تیز راہ صاحب نے ترجمہ میں ہے
”ہر طرح کی تعریف خدا ہی کو لیا اور ادا ہے
معاصر مفسرین میں مولانا اشرف علی تھانوی
نے: ”سب تعریفیں اللہ کو لائق ہیں۔“
کیا ہے جبکہ مولانا دریا دادی نے مولانا
تھانوی کی کسی قدر پیروی کی ہے اور
مولانا آزاد نے ترجمہ کیا ہے: ”ہر طرح
کی ستائشیں اللہ ہی کے لئے ہیں۔“
ان کے علاوہ دوسرے علماء میں مولانا

مودودی نے، تعریف اللہ ہی کے لئے
ہے۔“ اور مولانا اصلاحی نے، شکر کا
ستر اور حقیقی شکر ہے۔“ کیا ہے نہ فخر
بیشتر مفسرین نے تمکیراً ترجمہ تعریف کیا ہے
کسی کسی نے ثنا، بڑائی وغیرہ بھی کہا ہے
سید احمد شہید نے غالباً سب سے پہلے لفظ
سہل کو جوں کا توں ٹانز رکھے ہوئے
ترجمہ کیا: ”سب حمد اللہ کی کو ہے۔“ فقہ
و متاخرین میں بہت کم گفتار ہے۔ یہ
ترجمہ کیا ہے، جگہ گہٹ کی زیر نگرانی علماء
کی ایک جماعت نے غور و فکر کا کاج کلکتہ
کے لئے جو ترجمہ قرآن سہل کے میں کیا تھا
اس میں اس کا ترجمہ: ”ہر ایک حمد خدا کیسے
سے۔“ کیا گیا ہے۔ مولانا محمد اشتیاق الدین
مراد آبادی نے اس میں اس طرح ترجمہ
کیا ہے: ”حمد کا مستحق فقط اللہ ہے۔“
سید شہید نے پھر حمد کی جو تشریح و
تفسیر کہے وہ تو کھلی ہے۔ فرماتے ہیں، ”حمد
کہتے ہیں کسی اور تعریف خوب کرنے کو ایسا
آدمی جب اس کو کہیں تب چاہئے کہ اس کو
تحقیقی اسی طور پر سمجھیں اور اللہ کے سامنے
اس وصفوں کو کہتے منہ سے جمل کہا ہے۔
مفصل سمجھیں اور دل میں یقین لاکر اللہ کے
حضور اس مفصل کو اپنے اعتقاد موجب
اثبات ہو گیا ہیں۔ اور اثبات کرنے کی طرح
دل میں یہ ہے کہ جس کی تعریف کو خیال کر
ہاں ایسا ہی ہوں جیسا تو کہتا ہے۔ کسی اثر
اس کا ہے کہ اس نے آپ ہی بندوں کو کھلا
کہ ہیں: الجلال للہ
سید شہید اس کے بعد حمد والی آیت
کا ترجمہ اور تفسیر بیان کرتے ہیں
میں سید بابا قادری نے سید شاہ محمد یوسف
قادری نے اس کا ترجمہ کیا ہے، ”تمام تقیفا
نابت ہے واسطے اللہ کے۔“ شاہ عبدالقادر
دہلوی نے کہا ہے ”سب تعریف اللہ کو
”سید نے“ سب بڑیاں خدا ہی
کے لئے ہیں“ کیا ہے جبکہ ان کا ایک
معاصر حکیم محمد شریف خاں (متوفی ۱۳۱۲ھ)
نے یوں ترجمہ کیا ہے ”جو تعریف کر اؤل
سے اکثر تک موجود ہے لائق ہے واسطے
اللہ کے۔“ ڈیڑھی تیز راہ صاحب نے ترجمہ میں ہے
”ہر طرح کی تعریف خدا ہی کو لیا اور ادا ہے
معاصر مفسرین میں مولانا اشرف علی تھانوی
نے: ”سب تعریفیں اللہ کو لائق ہیں۔“
کیا ہے جبکہ مولانا دریا دادی نے مولانا
تھانوی کی کسی قدر پیروی کی ہے اور
مولانا آزاد نے ترجمہ کیا ہے: ”ہر طرح
کی ستائشیں اللہ ہی کے لئے ہیں۔“
ان کے علاوہ دوسرے علماء میں مولانا

مودودی نے، تعریف اللہ ہی کے لئے
ہے۔“ اور مولانا اصلاحی نے، شکر کا
ستر اور حقیقی شکر ہے۔“ کیا ہے نہ فخر
بیشتر مفسرین نے تمکیراً ترجمہ تعریف کیا ہے
کسی کسی نے ثنا، بڑائی وغیرہ بھی کہا ہے
سید احمد شہید نے غالباً سب سے پہلے لفظ
سہل کو جوں کا توں ٹانز رکھے ہوئے
ترجمہ کیا: ”سب حمد اللہ کی کو ہے۔“ فقہ
و متاخرین میں بہت کم گفتار ہے۔ یہ
ترجمہ کیا ہے، جگہ گہٹ کی زیر نگرانی علماء
کی ایک جماعت نے غور و فکر کا کاج کلکتہ
کے لئے جو ترجمہ قرآن سہل کے میں کیا تھا
اس میں اس کا ترجمہ: ”ہر ایک حمد خدا کیسے
سے۔“ کیا گیا ہے۔ مولانا محمد اشتیاق الدین
مراد آبادی نے اس میں اس طرح ترجمہ
کیا ہے: ”حمد کا مستحق فقط اللہ ہے۔“
سید شہید نے پھر حمد کی جو تشریح و
تفسیر کہے وہ تو کھلی ہے۔ فرماتے ہیں، ”حمد
کہتے ہیں کسی اور تعریف خوب کرنے کو ایسا
آدمی جب اس کو کہیں تب چاہئے کہ اس کو
تحقیقی اسی طور پر سمجھیں اور اللہ کے سامنے
اس وصفوں کو کہتے منہ سے جمل کہا ہے۔
مفصل سمجھیں اور دل میں یقین لاکر اللہ کے
حضور اس مفصل کو اپنے اعتقاد موجب
اثبات ہو گیا ہیں۔ اور اثبات کرنے کی طرح
دل میں یہ ہے کہ جس کی تعریف کو خیال کر
ہاں ایسا ہی ہوں جیسا تو کہتا ہے۔ کسی اثر
اس کا ہے کہ اس نے آپ ہی بندوں کو کھلا
کہ ہیں: الجلال للہ
سید شہید اس کے بعد حمد والی آیت
کا ترجمہ اور تفسیر بیان کرتے ہیں
میں سید بابا قادری نے سید شاہ محمد یوسف
قادری نے اس کا ترجمہ کیا ہے، ”تمام تقیفا
نابت ہے واسطے اللہ کے۔“ شاہ عبدالقادر
دہلوی نے کہا ہے ”سب تعریف اللہ کو
”سید نے“ سب بڑیاں خدا ہی
کے لئے ہیں“ کیا ہے جبکہ ان کا ایک
معاصر حکیم محمد شریف خاں (متوفی ۱۳۱۲ھ)
نے یوں ترجمہ کیا ہے ”جو تعریف کر اؤل
سے اکثر تک موجود ہے لائق ہے واسطے
اللہ کے۔“ ڈیڑھی تیز راہ صاحب نے ترجمہ میں ہے
”ہر طرح کی تعریف خدا ہی کو لیا اور ادا ہے
معاصر مفسرین میں مولانا اشرف علی تھانوی
نے: ”سب تعریفیں اللہ کو لائق ہیں۔“
کیا ہے جبکہ مولانا دریا دادی نے مولانا
تھانوی کی کسی قدر پیروی کی ہے اور
مولانا آزاد نے ترجمہ کیا ہے: ”ہر طرح
کی ستائشیں اللہ ہی کے لئے ہیں۔“
ان کے علاوہ دوسرے علماء میں مولانا

حسب و کمال اور خوبی کا اعلیٰ معنی ذات الہی
ہے اور باقی ہر چیز جو ان صفات سے
متصف ہو جس مقدار کی حامل ہوتی ہے۔
سید شہید نے اس معنی کی عمدہ تشریح کی ہے
اور دل چسپ بات یہ ہے کہ ان کی تفسیر کی
قرع مولانا آزاد اور مولانا مودودی کی
تفسیر دل میں بھی سائی دیتی ہے۔ رسالہ
حقیقت الصلوٰۃ میں سید شہید نے اس آیت
کا مختلف ترجمہ کیا ہے جو ہو ہوشاہ
عبدالقادر دہلوی سے اخذ ہے۔ البتہ
اس کی تشریح میں کچھ نہیں لکھا ہے۔
ازدین آیت دوسرے جز
رب العالمین کا ترجمہ سید شہید نے یوں کیا
ہے، پرورش کرنے والا ہے سارے
جہانوں کا ”جب کہ حقیقت الصلوٰۃ میں
انہوں نے اپنے اساد گرامی کے ترجمہ میں
لفظ کا اضافہ کر دیا ہے، جو صاحب
سارے جہاں کا ہے۔“ پہلا ترجمہ یقیناً
سے بہتر ہے اور الفاظ قرآنی کے زیادہ
قرین ہے۔ دوسرے مفسرین نے رنگے
لئے پروردگار، مالک، روزی دینے والا،
بخشنے والا، پیدا کرنے والا، پالنے والا،
تربیت کرنے والا وغیرہ کہا ہے۔ انیسویں
صدی کے ایک مفسر حکیم سید محمد امروہی
نے غایۃ البیان میں پرورش کرنے والا،
کیا ہے۔ مولانا تھانوی نے مرنی ترجمہ
کیا ہے جبکہ مولانا مودودی اور مولانا اصلاحی
نے لفظ ”رب“ ہی کو بے تکرار دیا ہے۔
عالمین کا ترجمہ اکثر قریب مفسرین نے سادہ
عالم، سارے جہاں، تمام جہاں کیا ہے
البتہ کچھ حضرات نے سب کا سب ساری
خلق کا، ترجمہ کیا ہے۔ مولانا اصلاحی
کے یہاں ”کائنات“، مولانا مودودی
کے ترجمہ میں ”تمام کائنات“ اور مولانا
آزاد کے یہاں تمام کائنات خلقت
ہے ”جب کہ مولانا تھانوی نے ہر ہر عالم
ترجمہ کیا ہے۔ سید احمد شہید نے سورہ
فاتحہ کا ترجمہ یقیناً بہتر ہے اور اسی طرح
ان کی مختصر تشریح بھی دامن شین ہے
فرماتے ہیں۔
”سو خدا تعالیٰ کے عقلم میں ہے
سب کی پرورش و پرورش کرتا ہے۔ پرورش
کچھ کھانے پینے پر ہی موقوف نہیں، کھانا
پینا بھی ایک پرورش ہے۔ فرشتوں کو پرورش
یہ ہے کہ اللہ ان پر ہی اساعت فرماتا ہے
کہ جس سے ان کا کمال بڑھ جاوے اور
خوشی زیادہ حاصل ہو، سو پرورش سے
وہ بھی خالق نہیں۔ جیسے کوئی کبھی آدمی کو
مفسرین کے بیان بالعموم نہیں پایا جاتا۔

مافروضی سلسلہ
ایسا عوش کوسے یا اس پر ہرمانی فرماتے
وہ آدمی اس کا سبب آواز فرہ ہو جاوے
یہ کھانا دینے سے بہتر ہے اور بڑی پرورش
ہے۔ اللہ کی عنایت اسی طور پر ہوتی ہے
فرشتوں کی پرورش پر بھی کرتا ہے۔
بجکمالین کا دمعت بڑا دمعت ہے
گیو کہ وہ پرورش کرتا ہے تمام جہانوں
کی جن کا کچھ ایمان نہیں۔ درست دشمن
پہلے رہتے کو نیک سوال کے پاتا ہے۔ جو
ایسا ہوتا البتہ سوال قبول کرتا ہے۔“
اس کے بعد فائدہ کے ذیلی عنوان کے
تحت فرماتے ہیں ”جب مسلمان اللہ کے سامنے
کھڑا ہو کر اس کی تعریف اسی کرے کہ اسے
دل سے کھلے اور ٹھیک جانے کہ اس طور
پر ہے اس میں کچھ تفاوت نہیں کی حقیقت
وہ ایسا ہی ہے تو اللہ اس پر توجہ ہو کر دیکھا
جواب آپ ارشاد فرماتا ہے کہ ہاں میں ایسا
ہی ہوں اور اس بندے کو بھی جتا ہے۔
اس جواب پر ہر ایک بندہ اپنے مرتبے کے
موافق کلام متا ہے یا اسے ایام موات
یادوں کو تکمیل اور قرار اور خوشی اللہ کی توجہ
ہوتی ہے اور قبول کرنے کی پائی جاتی ہے۔
حضور دل سے کچھ سوال کرنے کا سبب
یہ بات ہوتی ہے اس میں تفاوت نہیں ہوتا
عام طور پر مفسرین نے عالم علم پروریت
ابھی کا ذکر کیا ہے۔ مولانا آزاد نے اس
کے نتیجے میں تمام تنگ نظریوں کا خلاصہ
دیکھا ہے جبکہ مولانا مودودی نے ملک و
آقا، مرنی پرورش کرنے والا، خیر گھری اور
نیکمانی کرنے والا، فرمانبردار عالم اصدہم
و نظلم کے تین معانی بیان کرنے پر اتفاق
کی ہے اور مولانا اصلاحی نے مولانا مودودی
کے بیان کردہ پہلے دو معانی پر اسے محض
کر دیا ہے۔ مگر ان مفسرین میں سے کسی
نے پرورش کی قسم و نوعیت نہیں بیان
کی ہے عیسوی سید احمد شہید نے کہا ہے
ان کا بیان کردہ فائدہ الہی دل اور عوفا
خیالات کا مظہر ہے۔



مطالعہ کی ہیز



شخصیت اور نصاب

محقق صاحب نے شمس العلوم میں ایک ایسے نصاب کی بنیاد رکھی ہے جس سے طلبہ کو نہ صرف اسلامیات بلکہ انسانی اخلاق اور زندگی کے مسائل پر بھی روشنی ملے گی۔

محقق صاحب نے شمس العلوم میں ایک ایسے نصاب کی بنیاد رکھی ہے جس سے طلبہ کو نہ صرف اسلامیات بلکہ انسانی اخلاق اور زندگی کے مسائل پر بھی روشنی ملے گی۔

ہندوستان اور نظام قضا

ہندوستان میں قضا کا نظام جو کہ عوامی اور مذہبی دونوں کے مفادات کا تحفظ کرتا ہے، اس کا مطالعہ ہر مسلمان کے لیے مفید ہے۔

نقوش چین

چین کی ثقافت اور فلسفہ میں موجود عقائد اور عقائد کے مطالعہ سے ہمیں بہت کچھ سیکھنے کی بات ہے۔

جلسہ شعزیت دارالعلوم تالیف المساجد بھوپال

صباح الدین عبد الرحمن صاحب

جناب سید صباح الدین عبد الرحمن صاحب دارالعلوم تالیف المساجد بھوپال کے بانی اور صدر ہیں۔ آپ نے اسلامی تعلیم و تربیت کے لیے بہت کچھ کیا ہے۔

آپ کی زندگی اور خدمات کا مطالعہ ہر مسلمان کے لیے مفید ہے۔ آپ کی خدمات کو ہم سب کا احترام کرتے ہیں۔

تقریب سنگ بنیاد مدرسہ عالیہ عربیہ اسلامیہ بھنڈ

۱۱ جنوری ۱۹۵۵ء بروز جمعرات مدرسہ عالیہ عربیہ اسلامیہ بھنڈ کی سنگ بنیاد رکھی جائے گی۔

اس موقع پر مولانا سید صاحب نے ایک خطاب کیا جس میں انسانی تعلیم کے اہمیت اور اسلامی تعلیم کے فوائد پر روشنی ڈالی۔

مولانا سید صاحب نے کہا کہ تعلیم ہی ہے جو انسان کو انسان بنا دیتی ہے۔ ہمیں اپنی تعلیم کو اسلامی بنانا چاہیے۔

اس بیان میں شریعت کے اصولوں اور احکامات پر روشنی ڈالی گئی ہے۔ ہر مسلمان کو اپنی زندگی میں ان اصولوں کی پیروی کرنی چاہیے۔

مسنون دعائیں

مسنون دعائیں کا مجموعہ جس میں مسلمانوں کے لیے بہت سی نیک دعائیں جمع کی گئی ہیں۔

براہ کرم جو اب طلبہ اور محققین کے لیے جو اب خط ارسال کریں۔